



Országos segítség. Mintegy hétszáz csepeli első osztályos is ingyenes tankönyvet kap

BECSÖNGETTEK



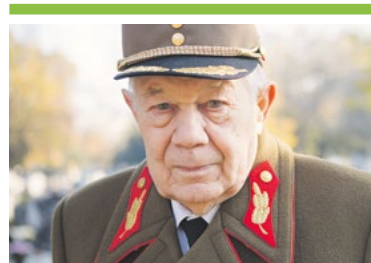
Igazolhatatlan
hiányzások

4. OLDAL



Emlékezés a totalitárius
diktatúrák áldozataira

5. OLDAL



Kovács Sándor
vezérornagy emlékére

9. OLDAL



Ünnepi forgatag
a Daru-dombon

12. OLDAL



Mozgalmas nyár Csepelen

Véget ért a nyár, ami a kerületben sem múlt el eseménytelenül. A dolgozós hétköznapokon Borbély Lénárdot, Csepel polgármesterét kérdeztük, akitől megtudtuk, a fejlesztések ebben az évszakban sem álltak le.

HAJRÁ, MAGYAROK!

Júliusban és augusztusban az egész ország sportlázban égett. Mi a Csepeli Szurkolói Arénában szurkoltunk közösen a nemzeti tizenegyünknek és az olimpián induló sportolóknak. Büszke vagyok rá, hogy ilyen sikeresen helyt álltunk az Európa-bajnokságon és az ötkarikás játékokon is.



Az aréna egy augusztusi nemzetiségi táncest alkalmával is bizonyította, újabb közösségi teret kapott Csepel.



CSEPELI GYERMEKSZIGET PROGRAM

A tavaly megkezdett felújítási program folytatódik 2016-ban is. Jelenleg a Szűnyog, a Tátika és a Tündérbert tagóvoda kertje szépül meg több száz millió forintból. A Bóbita óvoda udvarán feltárt bunker helyén épülő/készülő sósóbát hamarosan birtokba vehetik a csepeli gyerekek.



Megnyitása óta naponta több száz család látogat el a kis-Duna-parti kalózhajós játszótérre. Az újszerű szabadidős park hatalmas élmény kisebbeknek és nagyobbaknak egyaránt, de a mozgássérülteknek készült és a baba-mama hinta is népszerű.





EGYÜTT A CSALÁD

Augusztus 20-án immár hagyomány, hogy a Daru-dombon csepeliekkel kö-

zösen töltjük az államalapítás ünnepét. Idén is rengeteg család látogatott ki az önkormányzat színes rendezvényére,

ahol a kenyérszentelés mellett számos színes program, sokakat vonzó koncert és tűzijáték várta a látogatókat.

Eseménydús ősz elé nézünk

FEJLESZTÉSEK

Több, folyamatban lévő pályázata van önkormányzatunknak. Egyik ezek közül a Rákóczi Kert lehetséges felújítása, melynek keretében pihenőparkká alakulhat a most is népszerű közösségi tér. A témában a lakók véleményére is kíváncsiak voltunk. Velük egyeztetve készül el a pályázati anyag, melynek pozitív elbírálásában bízunk.

Szintén bizakodóak vagyunk a kormány által kiírt kültéri szabadidős parkok és futókörök létesítésére irányuló kiírással



kapcsolatban is. Az általunk telepített fitnessparkokat előszeretettel használják fiatalok és idősek egyaránt, így azt gondolom, van létjogosultsága az újaknak más helyszínen. Épp ezért a maximális számú park létesítésére adtunk be pályázatot.

Folytatódik a Kis-Duna-part közvilágítása II. ütemének kiépítése. (2,4 km, 83 új lámpatest). Mióta az I. ütem üzemel, esténként is sok család kapcsolódik ki a sétányon. Futnak, kutyát sétáltatnak – és ezt biztonságban tehetik meg.

Nagy átalakítás van jelenleg is a polgármesteri hivatalon belül. Célok, hogy minden olyan osztály, amely ügyfeleket fogad, a mindenki által könnyen, akadálymentesen megközelíthető földszinten álljon a csepeliek rendelkezésére.

SPORT

A 2015-ben új helyszínen felállított jégpályát annyian vették igénybe, hogy úgy

gondoltuk, idén is ott állítjuk fel. Napközben szervezett keretek között az iskolások vehetik birtokba, délután és este, valamint hétvégeken pedig a nagyközönség korcsolyázhat rajta.

A Csepeli Fürdőt sok kritika érte az elmúlt időszakban. Most újabb tíz évre megnyertük az üzemeltetés jogát, és minden erőnkkel azon leszünk, hogy korszerű, családbarát helyet varázsoljunk belőle.

Két kerülettel közösen újabb kerékpárút építésére is pályázunk, melynek összköltsége 4,2 milliárd forint. A projekt egy biciklis-, gyalogoshíd létesítését is magába foglalja a Kis-Duna felett.

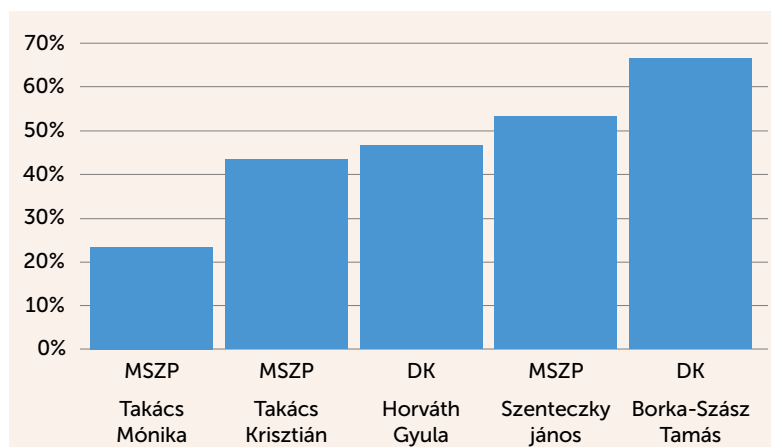
RENDEZVÉNYEK

Idén lesz az 1956-os események hatvanadik évfordulója. A kormány és kerületünk is nagyszabású rendezvényekkel igyekszik megemlékezni a jeles eseményről.



Akad, aki az önkormányzati ülések kétharmadára nem ment el

Igazolhatóan hiányzások



Az öt legtöbbet hiányzó csepeli politikus

A csepeli képviselő-testületben a közelmúltban az okozott botrányt, hogy egy csepeli jobbkios bizottsági tag hat hónapon keresztül vette fel a tiszteletdíját, miközben a magasabb életszínvonal reményében Svájcba vándorolt ki a családjával. A politikusnak persze

minden hiányzásra volt egy jogszerű mentsége. A Csepel. info ezek után kérte ki a csepeli önkormányzati politikusok hiányzásairól szóló adatokat.

Az önkormányzati ülések hiányzási rekordját Gyurcsány Ferenc pártjának egyik kép-

viselője, Borka-Szász Tamás érte el. A DK-s politikus a legtöbbször el sem ment az önkormányzat üléseire, esetenként pedig aláírta ugyan az ülés elején a jelenléti ívet, de az érdemi munka közben távozott. 2014 októberétől 2016 júniusáig harminc testületi ülés volt. Borka-Szász ebből húszról hiányzott valamilyen formában, vagyis a kétharmadán nem vett részt.

A képzeletbeli dobogó második helyét az MSZP-s Szenteczky János érte el, aki pártjának frakcióvezetője. A szocialista politikusról kapott adatok szerint a harminc önkormányzati ülésből 16-ról hiányzott valamilyen formában, ami 53%-os arány.

A harmadik helyen a DK-s Horváth Gyula áll, aki az ülések közel felén hiányzott.

A politikus ilyen sok távolléte önmagában érthetetlen volna, hiszen nyugdíjasként bőven lenne ideje az önkormányzati munkára. Horváth volt egyébként a 2014-es választásokon a baloldal polgármester-jelöltje.

Az éremnek természetesen két oldala van. Míg egyéniben és frakción szinten a DK és az MSZP vezeti a munká- undorversenyt 57%-kal és 33%-kal, a kormánypartok éppen a munkában járnak az élen. A Fidesz-KDNP-frakció összevont hiányzási aránya mindössze 3%, amely ráadásul minden esetben igazolt hiányzás, és többnyire betegség miatt történt.

A Jobbik képviselője a testületi ülések 7%-án, a Párbeszéd Magyarországért képviselője 10%-án, az LMP-s képviselő pedig 20%-án hiányzott. A fideszes képviselőkhöz hasonlóan ők is igazoltan, előre bejelentve maradtak távol, vagy mentek el az ülésekről. Az igazsághoz tartozik, hogy az MSZP-frakció adatain Dobák István javított a legtöbbet. Ő az ülések mindössze 13%-áról hiányzott valamilyen formában. ● Csepel.info

Jelentős béremelés az egészségügyben

Tizenkét éves követelés végre tett pontot a kormány azzal, hogy két lépcsőben összesen bruttó 207 ezer forinttal növeli a teljes munkaidőben foglalkoztatott, közalkalmazott szakorvosok és a szakgyógyászok alapbérét. 2017 őszén pedig a szakorvosjelöltek és a kórházi gyógyszeré-

szek alapfizetése emelkedik bruttó 50 ezer forinttal.

A kormány és az egészségügyi szakszervezetek, érdekvédelmi szervezetek között a nyár elején született bérmegállapodás szerint az egészségügyi szakdolgozók idén szeptembertől új bértábla

alapján kapják a fizetésüket, ezzel átlagosan bruttó 26,5 százalékos béremelésben részesülnek az idén, és bruttó 12 százalékos emelésben 2017 novemberétől, majd 8-8 százalékos alapbérnövelésben 2018., illetve 2019. november elsejétől. A bérrendezés majdnem húsz ezer orvost és

nyolcvanezer ápolót érint, és a lépésre ez évben, illetve jövőre összesen százmilliárd forintot fordít a kormány – írja a Magyar Idők. A béremeléseknek köszönhetően 2019 végére, vagyis 38 hónap alatt összességében bruttó 60-70 százalékkal emelkedik a szakdolgozók bére.

Az OKJ-s végzettségű, pályakezdő ápolók bruttó bére jelenleg 129 ezer forint, ez 2019 végére 60 százalékkal, 78 ezer forinttal emelkedik. A szintén OKJ-s végzettségű,

Totalitárius diktatúrák áldozatainak emléknapja

A Molotov–Ribbentrop-paktum évfordulóján, augusztus 23-án emlékezünk a totalitárius diktatúrák áldozataira. Az idei megemlékezés a Cipők a Dunaparton emlékműnél kezdődött, ahonnan az emlékmenet résztvevői – köztük a csepeli dele-

gáció tagjai, Borbély Lénárd polgármester vezetésével – a Terror Háza elé vonulnak. Itt beszédet mondott Szájer József európai parlamenti képviselő, aki hangsúlyozta: a szabadság nem állapot, hanem folyamat, mindennap küzdeni kell érte.

A 2008 júniusában, Prágában tartott Európa lelkiismerete és a kommunizmus című nemzetközi konferencia megnyitóbeszédében Václav Havel volt cseh államfő kijelentette: „Európa rendkívüli felelősséget visel a nácizmusért

és a kommunizmusért, azért a két totalitárius rendszerért, amelyek ezen a földrészen születtek”. A konferencia résztvevői akkor és ott a cseh fővárosban azt javasolták, hogy augusztus 23-át nyilvánítsák a totalitárius rendszerek áldozatainak emléknapjává. 2008 szeptemberében aztán magyar, észt, brit, német és lett képviselők hasonló értelmű nyilatkozattervezetet terjesztettek az Európai Parlament (EP) elé.

Végül aztán magyar–lengyel–litván kezdeményezésre, az európai uniós országok igazságügyi miniszterei 2011. júniusi luxembourgi tanácskozásukon fogadták el a totalitárius rendszerek által elkövetett bűncselekmények áldozataira emlékező dekrétumot, és egyben augusztus 23-át a totalitárius diktatúrák áldozatainak európai emléknapjává nyilvánították.

fotó: Vermes Tibor



de már több évtizede a pályán lévő szakdolgozók jelenlegi 160 ezer forintos bruttó bére 122 ezer forinttal, 76 százalékkal emelkedik ugyanezen időszak alatt. A főiskolát végzett ápolók ugyanakkor még nagyobb béremelésre számíthatnak: a kezdők most 163 ezer forint bruttó bért kapnak, ez 2019-re 256 ezer forintra emelkedik. Az ugyancsak főiskolát végzett, de már évtizedes tapasztalattal rendelkező ápolók bruttó alapbére a jelenlegi 230 ezer forintról 363 ezer forintra nő. A most

elsőéves főiskolás ápolótanulók pedig a jelenlegi béreknél már csaknem százezer forinttal magasabb fizetést kaphatnak a bérmegállapodásnak köszönhetően.

„A jelenlegi jövedelememelés komoly segítséget fog jelenteni, hogy a kiváló munkát végző orvosainkat és szakdolgozóinkat megtarthassuk. Ezzel a csepeli lakosság eddig is meglévő egészségbiztonsága jelentős mértékben stabilizálódik, sőt fokozódik. Reméljük, hogy a jövőben a kormány a

technikai dolgozók bérét és rendezni fogja” – mondta el lapunknak dr. Juhász György, a csepeli Tóth Ilona Egészségügyi Szolgálat főigazgató főorvosa.

A Tóth Ilona Egészségügyi Szolgálatnál körülbelül negyven közalkalmazott orvos dolgozik, a rendelet szerinti bérfejlesztés őket, továbbá a védőnőket, szakdolgozókat is érinti. Ennél persze lényegesen több orvos tevékenykedik az intézményben, akik vállalkozói formában,

közreműködőként látják el gyógyító feladatukat. Bár a rendelet rájuk nem vonatkozik, a megemelkedett értékű teljesítménypontok összege által ők is magasabb jövedelmet kapnak majd. A Tóth Ilona Egészségügyi Szolgálatot eddig nem érintette az orvoselvándorlás, hiszen a helyi önkormányzat évente jelentős összeggel támogatja az egészségügyi intézményrendszert mind beruházások, műszervásárlások tekintetében, mind pedig évi kétszeri jelentős jutalmazással. ● Takó Szabolcs

Orbán Viktor négyponthoz készült a varsói találkozóra

A visegrádiak nemet mondanak a migrációra

Az európai uniós gazdaságpolitika, az intézményrendszer, a közös biztonságpolitika és az uniós szakpolitikák terén négy javaslatot tett Orbán Viktor miniszterelnök az Európai Unió jövőjére vonatkozóan a visegrádi négyek (Magyarország, Lengyelország, Szlovákia, Csehország) kormányfőinek pénteki varsói találkozóján, amelyen részt vett Angela Merkel német kancellár is.

Orbán Viktor szerint a britek kilépése az Európai Unióból nem kiváltó oka, hanem következménye az Európán belüli helyzetnek, az EU pedig teljesen elvesztette adaptációs képességét. *„Két bajjal kell egyszerűen megküzdenünk. Az első az, hogy az Európai Unió elvesztette az adaptációs képességét szinte minden dimenzióban. Nem tudtuk levonni a pénzügyi válság következményeit, nincs jó adaptációs válaszunk a népvándorlásra, a terrorizmusra és az Európán belüli – az uniós szempontjából külpolitikai – kérdé-*

sekben sem”, mint például Ukrajna” – mondta a tárgyalások megkezdése előtti sajtótájékoztatón a magyar miniszterelnök. Szerinte a második baj, amelylyel az EU küszködik, az, hogy az unió a már létező szabályait sem tartja be, amelyek a határvédelemre és a schengeni övezetre, a költségvetési fegyelemre és a pénzügyi intézmények működésére vonatkozik. A miniszterelnök négy javaslatban foglalta össze a problémák megoldására vonatkozó magyar álláspontot. Elsőként azt tanácsolta, hogy az unió tartsa fenn az európai gazdaságpolitika szigorú költségvetési fegyelemre, szerkezeti átalakításra és gazdasági stabilitásra irányuló politikáját. *„Tudom, hogy ezt sokan fel akarják lazítani, valami más javasolnak, de Magyarország ezzel a szigorú költségvetési politikával lábalt ki a válságból, és lett gazdasági értelemben sikertörténet, tehát mi javasoljuk ennek fenntartását”* – jegyezte meg Orbán Viktor. Mint mond-

ta, az unióban „első helyre” kellene sorolni a biztonság kérdését, és hozzá kellene kezdeni egy közös európai hadsereg felállításához.

A magyar miniszterelnök harmadik javaslatának értelmében az európai intézményeknek vissza kellene térniük rendeltetésükhöz. *„Az Európai Tanács vezesse és csak ő vezesse az Európai Uniót. Az Európai Bizott-*

ság a politikai szerepjátszást fejezze be, és térjen vissza az alapszerződésben rögzített feladatához, ő nem politikai szereplő, hanem a szerződés őre, amelynek az a funkciója, hogy a kettős mérce alkalmazását az unión belül elkerülhessük” – hangsúlyozta Orbán Viktor.

A közös szakpolitikákat illetően a magyar miniszterelnök javaslata az volt, hogy az EU őrizze meg a régi, bevált politikákat, mint amilyen a kohéziós és az agrárpolitika, és alkosson „szükséges új politikákat”, például a digitalizáció kérdésében, ugyanakkor a migrációnak és a szociális kérdéseknek az ügyét ne vonja be a közös politikákba. Az Európai Unió alapszerződésének módosítását illetően Orbán Viktor úgy nyilatkozott, hogy ennek szükségességéről csupán a viták és a tárgyalások egy későbbi szakaszában lehet döntést hozni.



Tisztelt választópolgárok!

Az október 2-ai választás helyi lebonyolítására a szavazatszám-láló bizottságokba póttagok jelentkezését várjuk.

Kérem, hogy aki munkájával szívesen segítené a választások minél magasabb színvonalú helyi lebonyolítását, szíveskedjen jelentkezését az alábbi módok egyikén jelezni.

Személyesen: a csepeli polgármesteri hivatalban működő Helyi Választási Irodában (1211 Budapest, Szent Imre tér 10.), a hivatal nyitva tartási idejében.

Elektronikus levélben: dosztaly.j@budapest21.hu, vagy hvi@budapest21.hu e-mail címen.

A jelentkezés határideje: szeptember 7-e, 16.00 óra.

dr. Szeles Gábor, jegyző

HIRDETMÉNY

MAGYARORSZÁG KÖZTÁRSASÁGI ELNÖKE
ORSZÁGOS NÉPSZAVAZÁST
TÚZOTT KI.

A népszavazásra feltett kérdés:

**„Akarja-e, hogy az Európai Unió
az Országgyűlés hozzájárulása nélkül is
előírhasssa nem magyar állampolgárok
Magyarországra történő kötelező betelepítését?”**

A SZAVAZÁS NAPJA:

2016. OKTÓBER 2.

A SZAVAZÁS 6.00 ÓRÁTÓL 19.00 ÓRÁIG TART.

NÉVJEGYZÉK

A választópolgárok a névjegyzékbe történt felvételükről
2016. augusztus 15-ig értesítést kapnak.

SZAVAZÁS

A magyarországi lakcímmel rendelkező választópolgár személyesen szavazhat.

A szavazás napján lakóhelyétől távol tartózkodó választópolgár
belföldön az általa megjelölt településen átjelentkezéssel,
külföldön Magyarország külképviseletein adhatja le szavazatát.

Átjelentkezést 2016. szeptember 30-án 16.00 óráig,
a **külképviseleti névjegyzékbe** vételt **2016. szeptember 24-én**
16.00 óráig lehet kérni a valasztas.hu oldalon, illetve levélben vagy személyesen
a lakóhely szerint illetékes helyi választási irodától.

*Részletes tájékoztatásért látogassa meg a valasztas.hu weboldalt,
vagy forduljon a polgármesteri hivatalban működő választási irodához.*

Nemzeti Választási Iroda

Bemutatjuk a Humán Szolgáltatások Igazgatóságát

Segítség, tanácsadás

fotó: Tóth Beáta



Új sorozatot indítunk, melyben a Humán Szolgáltatások Igazgatóságát (HSZI), és annak egységeit mutatjuk be. A HSZI sokrétű feladatot lát el, munkatársaikkal sokféle ügyel kapcsolatban találkozhatunk. Első alkalommal általános tájékoztatót adunk az igazgatóság munkájáról.

A kerületünkben működő Humán Szolgáltatások Igazgatósága (HSZI) integrált intézmény, szociális és gyermekvédelmi alapellátási feladatokat lát el. Az intéz-

mény központjában és összesen kilenc telephelyén több mint kétszáz munkatárs dolgozik, a csepeli családokat, gyerekeket, időseket, rászorulókat szolgálva. Hozzájuk tartozik a családok által már jól ismert és kedvelt Csepeli Játsszóház, a Csete Balázs utcai Családsegítő Közösségi Ház és három bölcsőde (Belvárosi, Kertvárosi, Erdősori), melyek 338 kerületi gyermeket fogadnak.

„A HSZI székhelyén jelenleg felújítási munkák zajlanak, önkormányzati segítséggel

megszépülnek az irodák és a fogadóterek, akadálymentes bejáratot alakítottak ki. Pályáztunk a Fogytékosságbarát Munkahely cím elnyerésére is, szeptemberben várjuk az eredményt” – mondta lapunknak Fatérné Rothbart Mária intézményvezető.

A szociális ellátási egység idős és fogyatékos személyeknek nyújt személyes gondoskodást étkeztetésben, házi segítségnyújtásban, jelzőrendszeres házi segítségnyújtásban, támogató szolgáltatásban, idősek és fogyatékosok nappali, valamint átmeneti gondozóházi ellátásában.

A családsegítő és gyermekjóléti központban dolgozók is sokrétű feladatot végeznek. Az alaptevékenységen túl a központ munkatársai kórházi szociális munkát, kapcsolatügyeletet, meditációt, utcai szociális munkát is végeznek. Munkájukat pszichológusok, gyermekpszichiáterek, fejlesztőpedagógusok, korrepetitorok segítik.

A munkaidőn túl is hívható készenléti ügyelet akut krízishelyzetek esetén a folyamatos elérhetőséget biztosítja.

A Családsegítő Központ szakemberei szívesen adnak tanácsot például munkavállalásban, leszázalékolási ügyintézésben, adószázekezelésben, lakásügyi problémákban vagy szociális támogatások igénylésében.

A HSZI ELÉRHETŐSÉGE:

1211 Budapest, Kiss János alt. u. 54.

Telefon: 278-0810

Nyitvatartás: hétfő–csütörtök: 8–18, péntek: 8–14 óra



fotó: Tóth Beáta

Harminc év a gyerekekért

A Klebelsberg Intézményfenntartó Központ szervezésében idén is megtartották a csepeli tanévnitő értekezletet, melyen ünnepélyes keretek között megköszönték **Tóth Zoltán** több évtizedes, kitartó munkáját. Az oklevelet Morovik Attila alpolgármester és Tóth János tankerületi igazgató adták át az immár címzetes igazgatónak.

Tóth Zoltán a Mészáros Jenő Speciális Általános Iskola igazgatójaként és gyógypedagógusaként munkáját lelkiismeretesen és szakmai elismerésre méltóan végezte harminc éven keresztül. Munkássága során mindig törekedett jó kapcsolatot ápolni diákjaival és azok szüleivel.

Nyugdíjazásáig hátralevő időszakban helyettesként továbbra is dolgozni fog. Az értekezleten Százdí Antalt, a KLIK munkatársát is köszöntötték nyugdíjba vonulása alkalmából.

Kovács Sándor nyugalmazott vezérőrnagy emlékére

Életének 89. évében, augusztus 17-én este elhunyt Kovács Sándor nyugalmazott vezérőrnagy, Csepel díszpolgára, az Összefogás 1956 Örökségért Egyesület elnöke.

Kovács Sándor 1927-ben született Berettyóújfalun, majd fiatalon Csepelre költözött, ahol géplakatosnak tanult. Csakhamar a katonai pályát választotta, és 1950-ben avatták gépkocsitechnikus tisztté. 1957-ben a forradalomban való részvétele miatt az elsőfokú bíróság halálra, a másodfokú tíz év szabadságvesztésre ítélte. 1963-ban közkegyelemmel szabadult. Később 1956-os emlékéremmel, a Magyar Köztársaság Arany Érdemkeresztjével tüntették ki, Csepel pedig díszpolgárává választotta.

Királyerdei csoport

Amikor Kovács Sándor fiatalemberként, nem sokkal a világháború befejezése előtt Csepelre költözött, a jobb és könnyebb élet reménye hajtotta. A Kossuth Lajos Szaközépiszkolában géplakatosnak tanult, aztán katonai pályára lépett. Az 1956. október 23-án kitört forradalom eseményeiben játszott szerepéről így vallott egy riportunkban: „Nagy Imre hívó szavára álltam a nemzetőrség tagjai közé november 4-én, amikor a rádióban elhangzott a miniszterelnöknek a nemzethez intézett ismert szózata, miszerint »csapataink harcban állnak...« A Királyerdőben alakult meg egy csoport, amelynek a parancsnokságát vettem át. Feladatunk volt a fegyverek begyűjtése, a jogtalan használatuk megakadályozása, a folyamatos járőrözés, a rend fenntartása. A lakosságot akartuk megóvni, mert tudtam, hogy az oroszok szétvernek bennünket, ha ellenállunk.”

Halálsoron

A Budapesti Katonai Bíróság 1957. december 14-én a népi demokratikus államrend megdöntésére irányuló szervezkedés vezetéséért halálra, mellékbüntetésként pe-

dig vagyonekobbzásra és lefokozásra ítélte. Csaknem hat évet töltött börtönben, ebből nyolcvan napot a halálsoron, mielőtt 1963. február 28-án közkegyelemmel szabadult.

„Mikor meghallottam a halálos verdiktet, magamba roskadtam... Arra számítottam, hogy legfeljebb egy-két évet kapok. (...) A Kozma utcai börtönben szájról szájra terjedt a hír, hogy közkegyelemmel szabadulunk. Egyszerre sokunkat kiengedtek, aznap éppen a K betűsök voltak soron. Átöltöztem a civil ruhámba, és mentem haza a feleségemhez, aki csak hathavonta látogathatott. Pont a gyerekünket fürdette. A nyakamba borult, sírtunk.”

A szabadságharc krónikása

Kovács Sándor csak a rendszerváltás után nyerhette vissza a becsületét. Ekkortól be-

szélhette el őszintén, hogy mi történt vele a forradalom napjaiban. Csepelen Wittner Máriával együtt az 1956-os szabadságharc hiteles krónikásai voltak, nem egy alkalommal közösen koszorúzták meg a kommunizmus áldozatainak csepeli emlékművét. Wittner Mária, aki szintén Csepel díszpolgára, a forradalmi harcok aktív résztvevője volt. Őt is halálra ítélték, majd a másodfokú bíróság életfogytiglani szabadságvesztésre módosította a büntetését.

Kovács Sándort a csepeli önkormányzat saját halottjának tekinti. ● Csarnai Attila

Kovács Sándor búcsúztatása – katonai tiszteletadás mellett – 2016. szeptember 5-én, 10 órakor lesz a Csepeli temetőben (II. Rákóczi Ferenc út 270.).



fotó: Benkő-Molnár Fanni

Kovács Sándor: „Nagy Imre hívó szavára álltam a nemzetőrség tagjai közé 1956. november 4-én”

Programok minden korosztálynak

Megújult épületek

Felújítási munkákat végeztek a nyári szünetben a Csepeli Nyugdíjas Klubban és a Radnóti Miklós Művelődési Házban, szeptembertől pedig új programokkal várják az érdeklődőket.

Babics Sarolta, a nyugdíjas-klub vezetője elmondta, már sokan várták, hogy ismét megnyíljon az épület. „*Augusztus 20-a után újra fogadtuk a látogatóinkat több új programmal is. A nyári munkák során az épület információs helyiségében üvegyapottal szigetelték*

az aljzatot, fölé új linóleumot raktak le mintegy 80 négyzetméteren” – mondta a vezető, aki azt is hozzátette: szeptember 30-án, a ház átadásának kétéves évfordulóján ünnepi műsort rendeznek.

Zene, tánc

A programok délelőtt 10-kor kezdődnek reggeli tornával, formációs tánccal, sportbemutatóval, amelyeket a nyugdíjasok adnak elő. Csodálatos klasszikusok címmel komolyzenei műsor következik, majd levetítik a csepeli nyugdíjasok

2016. évi táncversenyét. Délután Szentkirályi Aladár, a Fasang Árpád Zeneiskola igazgatója közreműködésével adnak hangversenyt, majd a legszebb magyar énekekből hallgathat szemelvényeket a közönség. Késő délután össz-tánc zárja az ünnepi műsort.

Angoltanítás időseknek

A nyugdíjasklub őszi új programjai között szerepelnek az egészségmegőrzést szolgáló előadások. Kéthetente dr. Oláh Ilona orvos ad tanácsokat, októbertől pedig dr. Chen Zhen orvos mutatja be a keleti orvoslást. Jelentős érdeklődés nyilvánult meg az angol nyelv elsajátítása iránt, ezért szeptembertől kezdő és haladó csoportokban ingyen tanulhatnak a nyugdíjasok. A tervek között szerepel, hogy meghívják Müller Péter író. Újabb előadók bevonásával bővítik az úti beszámolók számát, gyakrabban lesznek előadások a természettudományok témakörében, folytatják a sikeres komolyzenei programokat, külön eseményeket szerveznek a csepeli nemzetiségiek zenéjének bemutatására.

Radnóti: vidám ősz

Ligeti Ágnes, a Radnóti Miklós Művelődési Ház intézményvezetője elmondta, hogy a nyáron felújították, szigetelték az épület lapos tetős részét, valamint kisebb karbantartási munkákat végeztek. A mosdóban kijavították a burkolatot, a színpadon felújították a tükröt, nagytakarítást tartottak. Szeptember 10-én évadnyitó tanfolyami bemutatót rendeznek, amelyen ízelítőt adnak az új programokból is. Lesz karate és alakformáló bemutató, zumba és más különféle táncos műsor. A könyvtár egész nap nyitva tart. Minden hónap első szerdáján rendezik a Játsszunk együtt – társasjáték klub nevű eseményt, amelyen főként nyugdíjasok vesznek részt, de mások is bekapcsolódhatnak. A résztvevők szerint rendkívül vidáman telnek az összejövetellek. Október 1-jén kutyás napot tartanak. Folytatják a nagy sikerű, hagyományos programokat, amelyekre mindig sokan kíváncsiak. A Márton-napi vigasságok egész napos eseményét a szokás szerint novemberben rendezik meg.

● Csarnai Attila

fotó: Tóth Beáta



Csepeli Nyugdíjas Klub: kicserélték a padlózatot

Táncosok az arénában

Lengyel, litván és magyar táncosok léptek fel a Csepeli Szurkolói Arénában augusztus 18-án. A kulturális közösségi térben

rendezett Három Nemzet Táncestjén a lengyel Krakowiacy, a litván Zirginéliai és a házigazda Kis-Csepel táncegyüttes



fotó: GM

mutatta be műsorát. Az érdeklődők egy-egy rövidfilm segítségével megismerkedhettek az adott országok történelmével, kultúrájával, tájaival, nevezetességeivel.

A Krakkóból érkező táncscsoport egy hetet töltött Csepelen. A lengyel együttes vezetőit, Zbigniew Terlecki igazgatót és Iza de Lehenstein Werndl koreográfust a fővárosban tett látogatásukról kérdeztük. „*Először jártunk Budapesten, tetszik a város, barátságos a hangulata, jó az atmoszférája, csodálatos helyeken jártunk. A kerület családias, szuper a társaság és kiváló a vendéglátás*” – mesélik. A Kis-Csepel táncegyüttes egyik tagjának édesapja az alábbiakat mondta az esemény után: „*A litván csoport tagjai azt mondták, hogy ez volt az eddigi legjobb fesztiváljuk, ami azért is jelentős elismerés, mert az idén már az ötödik fesztivál volt a miénk, amin részt vettek.*”

A kerékpárosoknál is van sebességkorlátozás

Jellemzően a megengedett sebesség túllépése, az elsőbbség meg nem adása, a figyelmetlen járművezetés okozza a legtöbb balesetet nemcsak országosan, hanem Csepelen is. A kerékpárosok nagy része még mindig nem tudja pontosan, melyek a kötelező tartozékok a kétkerekűeknél. És az sem köztudott, hogy a kerékpározók esetében is van sebességkorlátozás.

A közlekedésbiztonságról és a baleseti kockázatokról kérdeztük Lecső Krisztina rendőrőrnagyot és Bartus Réka fő-törzsrőrmestert, a csepeli rendőrkapitányság munkatársait.

Melyek a tipikus gépjármű-balesetek Csepelen?

Nemcsak a kerületben, hanem országosan is jellemző, hogy a balesetek többségét a

megengedett sebesség túllépése, az elsőbbség meg nem adása okozza. A stoptáblánál kötelező megállni, a jobbkezes utcáknál pedig fokozottan kell figyelni a keresztirányú forgalomra. A követési távolság be nem tartása szintén könnyen vezethet balesetekhez. A kisebb, koccanásos karambolok jó része a bevásárlóközpontok vagy más központi helyek parkolóiban történik, ahol a figyelmetlenség miatt következik be a baj. A KRESZ előírásait be kell tartani! A parkolóból távozó autósoknak úgy kell a forgalomba újra bekapcsolódnia, hogy elsőbbséget ad a többi járműnek. Ezt nemritkán figyelmen kívül hagyják. Ha nincsen személyi sérülés és a felek megegyeznek a helyszínen, akkor békésen megoldhatják a konfliktust, de ha a vétkes autós nem ismeri el a felelősségét, rendőri intézkedés szükséges.

Mik a főbb tudnivalók, amelyek a kerékpározókra vonatkoznak?

A kerékpározóknál akadnak hiányosságok, érdemes ezeket számba venni. A kétkerekű kötelező tartozékának számít az egymástól függetlenül működő első és a hátsó fék, a csengő vagy a dudu, az első folyamatos fénykürt, a hátsó piros lámpa a küllőkön és pedálon, a fényvisszaverő prizma használata. Ezekon túl lakott területeken kívül kötelező a fényvisszaverő ruha, ajánlott a fényvisszaverő karperec és a fejtű sisak. A kerékpározók kerékpárúton vagy sávon közlekedhetnek, ha ilyen nincs, akkor a járdán, de csak óvato-

san és legfeljebb 10 kilométeres sebességgel. Főútvonalon csak 12 évesnél idősebb tekerhet. Autópályán és autóúton viszont tilos a közlekedés. Kerékpárúton a megengedett maximális sebesség 20, lakott területen kívül 40 kilométer óránként. Ha a kerékpározón van bukósisak és láthatósági mellény, 50 kilométeres sebesség a megengedett. Érdemes tudniuk a kerekezőknek, hogy az új típusú sebességmérők őket is pontosan be tudják mérni, és büntethetők, ha vétlenek a sebességkorlátozás ellen. Az utasok szállítására a következő a szabály: a kerékpározónak legalább 16 évesnek, utasának pedig legfeljebb 10 évesnek szabad lennie. Csak kialakított ülésen szabályos az utas szállítása. Fontos még tudniuk, hogy a kijelölt gyalogátkelőn nem kerekezhettek át, hanem kötelesek tolni a biciklit. A rendőrségnek nem célja a büntetés, de megvan rá a lehetőség, hogy a szabályokat mindenkivel betartassa.

Milyen tanácsok adhatók a gyalogosoknak?

Csak a kijelölt gyalogátkelőn van elsőbbségük, de alaposan körül kell nézniük, mielőtt lelépnek az úttestre. Érdemes figyelembe venniük a közeledő autó sebességét és tanácsos szemkontaktust felvenni a járművezetővel. Baleseti kockázat, ha a gyalogos nem várja meg a szabad zöld jelzést, hanem átrohan az úttesten. Ha nincsen gyalogátkelő, akkor fokozott óvatossággal és körültekintéssel szabad lelépni a járdáról, hogy elkerüljék a bajt. ● Cs.A.

Az új típusú sebességmérők a kerékpárosok sebességét is pontosan be tudják mérni



Íjászok, csikósok, kenyérsztás, rocklegendák és tűzijáték Szent István ünnepén

Színes forgatag a Daru-dombon

Pesti Tamásné

„Barátokkal és a gyerekekkel érkezünk, tavaly is itt jártunk. Minden megtalálható itt, ami a kisebbeknek és a nagyobbaknak is kellemes a szórakozáshoz. Nagyon tetszett a csikósok és a kardforgatók bemutatója.



Imre Sándor és felesége

Beregszászról költöztek Csepelre

„Másfél éve lakunk itt. Remek a hangulata a rendezvénynek, mert a magyar hagyományokat, a magyar népművészetet mutatják be. A fiatal nemzedéket hazafiságra kell nevelni, ez szükséges az ország fennmaradásához. Bennünk, külföldi magyarokban jobban él a hazaszeretet. Határon túli magyarokként éltük életünket, és mindennap meg kellett küzdenünk magyarságunkért. Az anyaország mindent megad, amit csak tud. Nekünk másképp szól a Himnusz, megbecsüljük, hogy magyarok vagyunk.”



foto: GM, Somfai Sándor és Tóth Beáta



Együtt ünnepeltek a csepeliek augusztus 20-án, a magyar államalapító Szent István király ünnepén. A hagyományok szerint megáldották az új kenyeret, mintegy ötszáz darabot osztottak szét a Daru-dombon. Az ünnepi eseményre látogatókat színvonalas családi programok, honfoglaló táborozók, íjászok, kardforgatók, középkori mesterek, meseelőadások, népi játékok és mesterségek bemutatói, néptáncosok, koncertek várták.

Már délelőtt gyerekek hada nyüzsgött a meseszínpad előtt, a játszóháznál és a kézműves-foglalkozásnál a Csepeli Városkép szervezte egész napos eseményen.

Az érdeklődők megismerkedhettek a honfoglalás-kori hangszerekkel, a középkori harci hagyományok ápolásával a kardforga-

tók haditornáján. Látványos műsort hozott a Jászberényből érkező csikós, aki interaktív előadásában bemutatta hogyan szól, illetve olykor lángolhat is a karikás ostor.

Akit a népi mesterségek vonzottak, bepillantást nyerhetett a kovácsolásba, a faműveskedésbe, az ékszerkészítésbe és a mézesbábok készítésébe.

Gulyásné Szabó Zsuzsanna népi ékszerkészítő 1998 óta fűz gyöngyöt aktívan, 2005-ben lett népi iparművész. „Magyarországon a Tolna megyei Sárközben van a gyöngyfűzés legnagyobb hagyománya, ott több mint tízféle technikával készítenek gyöngygallérokat. Ez az 1900-as évek elején volt divat. Én teljesen hagyományos ékszereket és népi ihletésű, viselhető darabok fűzök.”



Szent István, az ország védőszentjének ünnepén Kramer András diakónus megáldotta és felszentelte az új kenyereket. Beszédében hangsúlyozta: a kenyér az életet jelenti, szimbóluma életünknek. A nemzetiszínű szalaggal átkötött, megszentelt kenyeret Borbély Lénárd polgármester, Ábel Attila alpolgármester és Morovik Attila alpolgármester szegték meg.



A rendezvény fő támogatója: Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata • **Kiemelt támogató:** Fővárosi Közterület-fenntartó Zártkörűen Működő Nonprofit Részvénytársaság • **További támogató:** Duna House

LEGENDÁK A SZÍNPADON

Koncerttel zárult az augusztus 20-ai programsorozat a Darudombon, ahol igazi rocklegendák gondoskodtak a hangulatról. Színpadon volt Vikidál Gyula, Varga Miklós, Janicsák István, Kálmán György és a B52 zenekar. A zenekar frontemberét, Jankai Bélát zenekaráról, és csepeli kötődéséről is kérdeztük. „A zenekar története az én 52. születésnapommal kezdődött, amit úgy szerettem volna megünnepelni, hogy barátimmal egy igazi örömmel csapunk: így alakult meg egy este a formáció” – meséli Jankai Béla, akit sok minden köt a kerülethez. Édesanyja csepeli származású, a Prognózis is innen indult el 35 évvel ezelőtt. A Ridegben havi rendszeressé-

gel léptek fel. A B52 énekesének, Kálmán Gyurinak pedig szintén csepeli származású az édesanyja. Azt mondja, itt egy kicsit mindenki itthon érzi magát, ezért is örültek a felkérésnek.

Szintén csepeli kötődéssel büszkélkedhet Janicsák István, az 1986-ban alakult, méltán népszerű Z'Zi Labor együttes vezetője, dalszövegírója, aki a rendezvényen a B52 vendégfellépőjeként vett részt. „Vasipari melósként kezdtem az életem. Több mint tíz évig voltam szerszámkészítő. Mellette sportoltam: Csepelen cselgáncsoztam. Persze a Z'Zi Labor már messze van, de a dalaink tovább élnek. Szerencsére a csepeliek mindig is szerették a rockzenét, Nagyszerű itt a közönség.”



EGYHÁZI ÉLET

Tisá beáv

Nemrég tartottuk Tisá beáv ünnepét, amely a zsidó ünnepek közül az egyik legszomorúbb, az első és második szentély pusztulásának napjára emlékező gyásznap, amin egész napos böjtöt tartunk. A Tóra szerint Isten ezen a napon döntötte el, hogy az Egyiptomból kivonult embereknek, mert kételkedtek a gondviselésben, negyven évig kell vándorolniuk a pusztában, hogy csak egy új nemzedék jusson be Kánaánba.

Számos tragikus történelmi esemény történt ezen a napon: i. e. 586-ban az első jeruzsálemi templomot fosztották ki és égették porig a babilóniaiak. i. e. 70-ben a második templomot rombolták le a rómaiak. i. sz. 135-ben leverik a Bar Kohba-felkelést, megölik a vezetőjét, az utolsó erődöt, Betér várát elfoglalják. A történelem során ez a nap további tragikus eseményekkel mélyítette a böjt bánatát. Hogy csak néhányat említsek: 1492-ben a zsidókat kiűzték Spanyolországból (Alhambrai dekrétum); 1914-ben kitört az első világháború; 1942-ben megkezdődik a tömegmészárlás a treblinkai koncentrációs táborban.

E gyászos események közül minden esztendőben mégis a két szentély pusztulását siratjuk. Miért? Egyrészt, mert a Második Szentély pusztulása volt az origója mindannak, ami az utána következő századokban történt.

Másrészt, mert a szentély több volt, mint egy épület. Isten földi lakhelye, a zsidó világ közepe. S hiába lépett az áldozat helyébe az ima, nem volt centrum, mely köré áhítattal, hittel és örömmel gyűlhetek eleink.

Gyászoljuk a múltat, a történelmi eseményeket, s legfőképp a nemzedékek során át táplált eddig hiábavaló reménységet. Gyászolunk, de őrizzük a régi reménységet, mely csak a Messiás eljövételével teljesedik be. Bízunk benne, hogy eljön, még a mi napjainkban!

● *Kerényiné Rippner Zsuzsanna*
BZSH Dél-pesti körzetének elnöke

Tűz és víz

A Béke téri Prohászka Ottokár cserkészcsapat különleges hazai táborba nevezett be; a szombathelyiek Szent Márton táborába. Ezerhétszáz éve született az ókor



legnépszerűbb, katonából lett püspöke. Az egész tábor, a jelképeket, a programokat az ő szelleme hatotta át.

Szent Márton nyomán csak az kaphatta meg a szokásos tábori jelvényt, aki bement a városba és egy szociális jótettet végrehajtott. Azt is megtapasztaltuk, hogy arrafelé így mondják a Miatyánkot: „*Mindennapi esőnket add meg nekünk ma!*” Eső fogadott – eső búcsúztatott, próbára téve a kitartást és a leleményt. Kettővel nem bírt: a csepeliek sátraival és a csepeliek tábortüzeivel. Az mindenkit bevilágított, mindenkit melegejtett! ● *Kispál György cserkésztiszt*



Szent Márton rajzpályázat

A Csepel I. és Csepel II. Plébánia gyermekrajzpályázatot hirdet az 1600 éve született Szent Mártonra emlékezve. Ferenc pápa az ő tiszteletére a 2016-os évet az irgalmasság évének hirdette meg.

Márton katonacsaládból származott, ő is erre a pályára lépett. A szegények iránti szeretete indította el a keresztényi úton. 371-ben püspöknek választották. Máiig tartó népszerűségét bizonyítja a sok ezer templom, hegy, utca, kolostor és intézmény, melyet Szent Mártonról neveztek el.

A pályázaton általános iskolás alsó- és felsőtagozatosok, valamint középiskolások vehetnek részt. A zsűri a három korosztályt külön értékeli. A pályázóktól **max. A/3-as méretű, színes munkákat** várunk az elején névvel, iskolával, osztállyal megjelölve.

Az alkotásokat **2016. október 10-éig lehet beküldeni** a Kék Általános Iskolába, Illyés Gábor rajztanár nevére (1213 Budapest, Szent László u. 84.)

Az ünnepélyes **kiállításmegnyitóra és díjátadóra 2016. november 11-én, pénteken, 17 órakor** kerül sor a Kék Általános Iskolában.

Zöldhulladékgyűjtő zsák

Tájékoztatjuk Önöket, hogy a biológiailag lebomló, 100 literes zöldhulladék-gyűjtő zsák darabja bruttó 320 forintos áron megvásárolható a **Csepeli Városgazda Zrt. ügyfélszolgálatán (1215 Budapest, Katona József u. 62-64., tel.: 278-5848).**

Az eddigi lakossági észrevételek alapján a zsákok könnyen szakadnak, így a zsák gyártója – a tárolással kapcsolatban – a következőket javasolja:

A zsákokat napfénytől és nedvességtől védett, fedett helyen érdemes tárolni, húsz fok körüli hőmérsékleten. Amennyiben a zsákok nincsenek kitéve sugárzó napfénynek, nedvességnek, és normál raktári körülmények között tárolják ezeket, a szavatossági idő 18 hónap.

A zsákokat a Fővárosi Közterület Fenntartó Zrt. forgalmazza, további információ a társaság honlapján található: **www.fkf.hu**



Álláslehetőség a Városgazdánál

- A szolgáltatási fősztály munkatársakat keres az alábbi munkakörökbe: **SZOBAFESTŐ-MÁZOLÓ, ASZTALOS, BÁDOGOS, KARBANTARTÓ, BURKOLÓ, VÍZ-GÁZ-FŰTÉSSZERELŐ, ÚSZÓMESTER, USZODAGÉPÉSZ, USZODAMESTER, TÁRSASHÁZKEZELŐ, TAKARÍTÓ, PÉNZTÁROS.**
- A szervizcsoport munkatársakat keres az alábbi munkakörbe: **VÍZ-GÁZ-FŰTÉSSZERELŐ**
- A faipari osztály munkatársakat keres az alábbi munkakörökbe: **SZOBAFESTŐ-MÁZOLÓ, ASZTALOS**
- Az útkarbantartási csoport munkatársakat keres az alábbi munkakörbe: **PARKŐR, ÚTKARBANTARTÓ SEGÉDMUNKÁS, BONTÁSI SEGÉDMUNKÁS, HULLADÉK-GYŰJTŐ SEGÉDMUNKÁS, KÖMŰVES**
- A műszaki osztály munkatársakat keres az alábbi munkakörbe: **LAKATOS, FESTŐ, KÖMŰVES, BURKOLÓ.**

Bővebb információ: www.varosgazda.eu



FELHÍVÁS

Őszi cserjeültetés

Az önkormányzat újra meghirdeti Őszi cserjeültetési programját, melynek keretében lakcímenként (társasházaknál lépcsőházanként) átlag 10 db konténeres díszcserjét ajánl fel. A pályázók törekedjenek arra, hogy a növények a közterület szépítését szolgálják, jól látható helyre kerüljenek. Társasházak esetén az ültetésre a be nem kerített előkert, a bejáratok melletti terület, vagy a járda melletti zóldsáv használható; kertes házak esetén az ingatlan előtti járda és az úttest közötti zóldsáv.

A jelentkezési lap beszerezhető a Csepeli Városgazda Közhasznú Nonprofit Zrt. ügyfélszolgálati iroda 1-es ablakánál, vagy letölthető a www.csepel.hu, illetve a www.varosgazda.eu weboldalakról.

Társasházak esetében a lakóközösség nevében eljáró közös képviselő (cégszerű aláírással), kertes házak esetében az adott címre érvényes lakcímkártyával rendelkező lakos jelentkezését várjuk. A növények átvételére a jelentkező meghatalmazást állíthat ki. A növények átvételekor kérjük a személyi igazolványukat és lakcímkártyájukat, szükség esetén meghatalmazásukat is hozzák magukkal!

A jelentkezési lapok benyújtásának határideje:

2016. szeptember 23., péntek

A benyújtás módjai:

postán (Csepeli Városgazda Közhasznú Nonprofit Zrt. 1215 Budapest, Katona József u. 62-64.), **személyesen** az ügyfélszolgálati irodán, vagy a cserje@varosgazda.eu **e-mail** címen.

A növények átvételének időpontja és helyszíne:

2016. október 1., szombat, 8 és 13 óra között. (Csepeli Városgazda Zrt., Katona József u. 62-64.)

Bővebb információ és felvilágosítás:

Erdeiné Schuch Beáta zöldterületi asszisztens
+36-1/277-7856, +36-30/698-5921
www.varosgazda.eu

Ismét lecsó főtt a bográcsban

Tizenhat csapat versenyzett a III. Csepeli Lecsőfesztiválon, amelyet a Nagy



Imre ÁMK épülete előtt rendeztek meg augusztus 27-én. Az egész napos családi rendezvényen gyermekprogramok,

nótaénekesek, néptáncosok, hiphoptáncbemutató, rajzverseny, ugrálóvár, arcfestés, este pedig Hevesi Tamás és Kulcsár Edina koncertje várta az érdeklődőket.

A csapatok ételeit a zsűritagok Csiki Gyula mesterszakács vezetésével értékelték: volt tarhonyás, kolbászos, szalonnás, tojásos, pirított baconos és oldalassal készült lecsó is. A versenyről senki nem távozott üres kézzel, mert valamennyi résztvevő emléklapot és ajándékot kapott. A **harmadik helyen** a Fullajtárok csapat végzett, a **második díjat** a Csacsogó csajok, míg az **első díjat** a Lacó lecsó csapata vitte el. **Különdíjat** kapott a Béni Bandája, a Csupi és a Mimóza csapat. A díjakat Kulcsár Edina és Hevesi Tamás adták át.



Ajándék a zeneiskolának

Saját készítésű hegedűjét ajándékozta Kvasznay Péter, a Fasang Árpád Zeneiskola egykori tanítványa az intézménynek. Az új hegedűt dr. Szentkirályi Aladár intézményvezető vette át az Erdei Éva Galériában.

Kvasznay Péter első hangszerét még Angliában, némi segítséggel készítette

el, ám a másodikat már önállóan alkotta. „Régi vágyam volt a hegedűkészítés, de mindig lebeszéltek róla, ám most már ez a hobbim. 2014-ben öt hónapig készítettem az első hegedűt, amit édesapámnak ajándékoztam a születésnapjára. A második hangszereken közel egy évig munkálkodtam, úgy érzem, megérte a fáradságot” – mondta el a mester.

Az új adományt köszönettel fogadta a zeneiskola képviselője. „Méltó kezekbe fog kerülni, hiszen ősszel a hegedű tanzak nagy növendékei háziversenyen fogják eldönteni, hogy kinek lesz egy ideig társa a napi gyakorláskor, valamint a fellépéseken és a vizsgákon is” – tette hozzá az intézményvezető.



Foto: Tóth Beáta

HAGYOMÁNYOS ÍZEK

Az idei főzőverseny győztese a Lacó lecsó csapata lett, ők a Csepeli Mozgássérültek Önálló Egyesületét képviselték.

A nyertesek egy klasszikus, hagyományos ízvilágú tojásos lecsót készítettek. „Mindent beletettünk, ami a hagyományos ízeket jól kiadja. Mindenki segített az előkészítésben, közel tizenhatan tüsténkedtünk az étel körül, hogy a lehető legfinomabb legyen” – mondta el lapunknak **Kutikáné Orosz Anna**, aki a csapat nevében átvette a díjat.



Szentkirályi Aladár és Kvasznay Péter

CSEPELI FOCISULI JELENTKEZZ TE IS!

LEGYEN A SPORT MINDENKIÉ!

- ✓ AZ ÖNKORMÁNYZAT TÁMOGATÁSÁVAL
- ✓ KEDVEZMÉNYES TAGDÍJ: CSAK 3000 FT/HÓ
- ✓ RÁSZORULTSÁG ESETÉN AKÁR INGYENESEN
- ✓ DÍJMENTES ÓVODAI FOCI MINDENKINEK!

VÉGTELEN LEHETŐSÉGEK!

- ✓ SZAKKÉPZETT EDZŐK
- ✓ MODERN FELSZERELÉSEK
- ✓ ÚJ MŰFÜVES PÁLYÁK
- ✓ EDZŐTÁBOROK
- ✓ KUPAMECCSEK
- ✓ TÉRÍTÉSMENTES UTAZÁS!

KÖZÖS ÉLMÉNYEK, KÖZÖS SIKEREK, KIVÁLÓ SPORTEREDMÉNYEK
MÁR KÖZEL 400 GYEREK VÁLASZTOTT MINKET

CSATLAKOZZ TE IS!

FOLYAMATOS A FELVÉTEL A CSEPEL UTÁNPÓTLÁS SE FOCISULIJÁBA!
BEIRATKOZÁS ÉS TOVÁBBI INFORMÁCIÓ:

- TELEFON: +36 70 777 1973
- E-MAIL: UTANPOTLAS@CSEPEL.HU
- FACEBOOK: www.facebook.com/csepelutanpotlassportegyesulet



**CSEPELI
GYERMEK-
SZIGET
PROGRAM**



CSEPEL **ÚJ** UTAKON



ÁMK

NAGY IMRE ÁMK –
KÖZMŰVELŐDÉS –
KÖNYVTÁR – IFJÚSÁGI
INFORMÁCIÓS PONTSimon Bolívar sétány 4–8.,
tel.: 420-7874; www.csepeamk.hu

KIÁLLÍTÁS

Szeptember 16-án A Vizsolyi Biblia 425 éve – a kiállítás 17 órakor nyílik, előadással egybekötött rendezvény tárlat-vezetéssel.

TÁRSASJÁTÉK-KEDVELŐK KLUBJA

Várjuk a társasjáték-kedvelő gyerekeket minden szerdán 17 és 18 óra között!

CSOPORTJAINK

PICÜROKNAK (3 éves korig)

Baba-Mama Klub

sz. sz. 9.30–10.30
Azoknak, akik szeretnék hasonló korú babák és mamák társaságában játékkal eltölteni egy kis időt, miközben meg tudják beszélni aktuális gondjaikat a kisgyermekgondozóval.
Az első alkalom ingyenes.

TÜNDÉREKNEK, MANÓKNAK (3–7 év)

Cseppecske Néptánc

hétfő: 16.30–17.30
Vezeti: Kreiszné dr. Paál Sára

Kids Club Nyelviskola

(6-tól 10 éves korig)
péntek: 16.00–16.45
Vezeti: Tarnóczy Szilvia nyelvtanár
Tóth Andrea: 06-30/329-1813
www.szigethalom.kidsclub.hu

Ritmikus gimnasztika – haladó

hétfő, szerda: 17-től 18 óráig
Vezeti: Polákovics Rita

Ritmikus gimnasztika – kezdő

kedd, csütörtök: 16-től 17 óráig
Vezeti: Recsnik Zsófia

SULIBA JÁRÓKNAK (7–18 év)

Akrobatikus rock and roll

kedd, csütörtök:
16.45-től 18 óráig
Vezeti: Juhász Péter

BLACK TOP hiphoptánciskola

sz. sz. 18.00–19.00
péntek: 18.00–19.00
Vezeti: Fekete Zsolt

Csepp Csepel Néptánc

hétfő: 17.30–19.30
Vezeti: Kreiszné dr. Paál Sára

Fashion dance

kedd, csütörtök:
16–17, 17–18, 18–19
Vezeti: Toronya Alexandra

Íjász klub

szombatonként
9.30–10.30, 10.30–11.30,
11.30–12.30
Vezeti: Sárfi László

Kids Club Nyelviskola

(6-tól 10 éves korig)
péntek: 16–16.45
Vezeti: Tarnóczy Szilvia nyelvtanár
Jelentkezés és további információ:
Tóth Andrea: 06-30/329-1813
www.szigethalom.kidsclub.hu

Kis-Csepel Néptánc

sz. sz. 17.30–20.10
Vezeti: Varga Edit

Ritmikus gimnasztika

Haladó – hétfő, szerda: 16–17
Kezdő – kedd: 17–18
csütörtök: 16–17
Vezeti: Polákovics Rita

Wing-Tsun Kung-fu

hétfő: 19–20.30
csütörtök: 18.30–20
Vezeti: Pataky Gábor

FELNŐTTEKNEK

Csepeli Mozgássérültek Önálló

Egyesülete – klubfoglalkozás:
minden hónap utolsó keddjén 14 és 19 óra között.

Csepeli Népdal- és Nótakör

kedd: 16.30-tól 20 óráig
Vezeti: Hanczár János

Új! Hastánc – kezdő/ kismama

Szeretnél hastáncot tanulni a Csepeli Orientális Táncfesztivál főszervezőjétől? Akkor most itt a lehetőség, ráadásul olyan kezdő hastáncanfolyam indul, ahova kismamák is csatlakozhatnak! Ezek az órákon jobban ráhangolódunk a testünkre és a lelkiünkre is. Kismamáknak orvosi konzultáció mindenképp szükséges a tanfolyam megkezdése előtt. Az első óra ingyenes!
Kedd: 18–19, vezeti: Tóth-Czirják Aliz.
Elérhetőség: 06/30-722-0562

Hastánc – középhaladó

kedd 19–20
Vezeti: Tóth-Czirják Aliz

Íjászklub

szombatonként 9.30–10.30, 10.30–11.30,
11.30–12.30
Vezeti: Sárfi László

Meridián torna – „Élj száz évig

egészségesen”
csütörtök: 18.30–19.30
Ingyenes!
Vezeti: Orbán Tamásné, Kati

Zumba

hétfő: 18–19, szerda: 19–20
péntek: 17–18
Vezeti: Pinelli Andrea

Könyvtár

Csepeli nagyk a neten!

Ingyenes internetezési lehetőség nyugdíjasoknak! Nyitvatartási időben, a használat feltétele: könyvtári tagság. A gép használatához munkatársunk segítséget nyújt.

Info Pont

Várunk, ha információra, telefonszámokra, útbaigazításra, programajánlatokra van szükséged, barátaiddal be akarsz ülni valahová egy kis beszélgetésre, problémáid megoldásához szakemberek segítségét kívánod igénybe venni.

Nyitvatartás:

Közművelődés:
Hétköznapokon 12–20,
15 óráig a főbejáraton lehet bejönni,
szombaton: 9-től 13 óráig

Könyvtár:

Kedd-től péntekig: 10-től 17 óráig

Szeptembertől a nyitvatartás:

Közművelődés:
Hétköznapokon 12-től 20 óráig
15 óráig a főbejáraton lehet bejönni
Szombaton: 9-től 13 óráig

Könyvtár:

Kedd-től péntekig: 13-tól 19 óráig
Minden páratlan héten szombaton: 9-től 13 óráig

Könyvtár:

Kedd-től péntekig: 10-től 17 óráig

Programjainkról, csoportjainkról szívesen adunk információt honlapunkon:

www.csepeamk.hu
Facebook-oldalunkon és telefonon:
420-7874

A programváltoztatás jogát fenntartjuk!

PROGRAMOK, GALÉRIÁK

SÉTÁLÓ UTCAI KÖNYVTÁR

II. Rákóczi F. út 106., tel.: 276-3512
Fővárosi Szabó Ervin Könyvtár 2/1/
fszek2101@fszek.hu, www.fszek.hu/setalo
Nyitvatartás: h: 12–19; k–cs: 10–18; sz–p:
13–19; szo: 9–14 óra

EZ(O)KOS klub

Szeptember 14-én, 17 órától Denke Ibolya spirituális pszichológiai tanácsadó, numerológus várja beszélgetésre a régi és új érdeklődőket. Az őszi előadássorozat címe: A párom és én: emberi kapcsolatok a numerológia tükrében

Kanasztacsata! Minden kedden kártya-klub 10 órától

Pódium! – közös színházlátogatás
Október 15-én A Billy Elliot – a Musical c. darabot nézzük meg az Erkel Színházban. Jegyár: 3500 Ft/db. Megvásárolható a könyvtárban.

Színházjegyvásárlás
Szeptember 5-től Novák Zoltánné Rózsa várja a színházrajongókat hétfőnként 16-tól 18 óráig. novak.rozsa@gmail.com tel.: 06/304141684

Számítógépes tanfolyam idősebbek részére Jelentkezni lehet 20 óras (5 alkalom délelőtt) kezdő szintű internet-használati tanfolyamra, melynek díja: 70 év felett 2400 forint, 70 év alatti nyugdíjasok részére 2400 forint + könyvtári tagság (2150 forint). A következő számítógépes tanfolyam szeptember végén indul.

Tipp! Utazásokhoz: útleírások és útikönyvek széles választékával várjuk az érdeklődőket.

Kedves pedagógusok! Várjuk az óvodás-csoportokat könyvtárbeutató és könyvtárhasználati foglalkozásokra. Előzetes bejelentkezés szükséges. Tel.: 276-3512 – Juhász Gaborné

Felhívás!

Kiállítás céljából amatőr (kezdő) alkotók jelentkezését várjuk, bármilyen témában (kézműves, festés, hobbi, gyűjtemények, stb.). A részletekről érdeklődni lehet a könyvtárban személyesen vagy telefonon: 276-35-12

A könyvtár augusztus 29-étől teljes nyitvatartással várja az olvasókat.

CSILLAGTELEPI KÖNYVTÁR

Vénusz u. 2.,
a Radnóti Miklós Művelődési Ház emeletén,
tel.: 276-8953, fszek2105@fszek.hu
Nyitvatartás: h–sz–p 13–19,
csütörtök 10-től 16 óráig, kedden zárva.

Nyári zárvatartás: szeptember 2-áig

Őszi nyitogató!

Szeptember 10-én, szombaton, 10 órától 14 óráig rendkívüli nyitvatartással várjuk a kedves olvasókat, családokat! A gyerekek kézműveskedhetnek, színezhetnek és a játékos fejtörőn is kipróbálhatják tudásukat. Lehetőség van beiratkozásra és kölcsönzésre is. Töltsön velünk néhány kellemes órát! Bemutatkozik a DélUtán Alapítvány Társasjátékklubja! Szeretettel várjuk!

Kineziológiai Klub

Kéthetente szerdán, 16.30 órától. **Legközelebb szeptemberben találkozunk!**

Játsszunk együtt

A DélUtán Alapítvány társasjátékklubja Találkozunk legközelebb **szeptember 7-én.**

További hírek, információk a www.fszek.hu honlapon, illetve Facebookon keresse a Vénusz utcai könyvtárat.

KIRÁLYERDEI KÖNYVTÁR

Szent István u. 230.
www.fszek.hu/szentistvan
fszek2103@fszek.hu
Nyitvat: h–sz–p: 13–19; cs: 10-től 16 óráig

Elkezdődött az iskola. Ne feledkezzen meg a kötelező olvasmányokról!

A könyvtár állományából kivont folyóiratok 100 és 200 Ft-os áron megvásárolhatók. (Burdá, Diéta és Fitness, Éva, Kertbarát, National Geographic, Nők Lapja Évszakok, Nők Lapja Egészség, Nők Lapja Ezo, Nők Lapja Konyha, Otthon, Ötlet Mozai, Praktika, Prima Konyha, Reader's Digest, Természetgyógyász)

Nyugodt, családi környezet várja az olvasókat, internetezni vágyókat a Királyerdei Könyvtárban.

Bővebb tájékoztatást a könyvtár honlapján olvashatnak: www.fszek.hu/szentistvan, vagy telefonon érdeklődhetnek a 277-52-78-as számon nyitvatartási időben.

CSEPELI MUNKÁSOTTHON

KULTURÁLIS KÖZPONT

Árpád u. 1., tel.: 276-7733
www.csepehimunkasotthon.hu
csmo@csmoa.hu

Csepel Színház

Október 19-e, 19 óra: a Budapesti Bulvár-színház előadása – Georges Feydeau: Bolha a fülbé – vígjáték két részben.

Október 29-e, 19 óra: az Otthon Theatrum Társulat bemutatja: Drakula – musical.

Október 22-e, 11 óra: Hétvégi gyermekmatiné: Boribon kirándul – A Nefelejcs Bábszínház előadása.

Program

Szeptember 10–11-e, 9–17 óra: Ékszer és gyöngy – kiállítás és vásár
Október 1-je, 18 óra: Zámbo Jimmy díjátadó gálakoncert

Könyvtár és rendezvényei

Nyitvatartás: hétfő: 13–16, kedd: 8–18, szerda: szünnap, csütörtök: 13–18, péntek: 10–16, szombat: zárva

Olvasó és Kiránduló Nagyk programjai

Klubnap: szeptember 6-a, 11 óra.
Szeptember végén KRÁNDULÁSI!

Csepeli Kertbarát Kör előadása:

szeptember 27-e, 16.30 óra

Tamási Lajos Irodalmi Klub

Szeptember 13-a, 17 óra: Lászlai Erzsébet költő, festő irodalmi estje születésének 80. éve alkalmából.

Galéria 21

Szeptember 8-a, 17.00 óra: „Víz + lépcső = vízlépcső” – a Stemmer Ferenc Fotóklub tárlatának megnyitója.

Oktatás

OKJ dajka, gyógypedagógiai segítő, pedagógiai és családsegítő szakképzések
Az őszi ANGOL, NÉMET nyelvtanfolyamok szeptember 19-én indulnak. Beiratkozás: szeptember 13-14-15.

Gitársuli. Vezeti: Kovács József László (ex 100 Folk Celsius) Beiratkozás: szeptember 15-e, 17-től 19 óráig. Első foglalkozás: szeptember 22-e.

Klubok, szakkörök

Csepel Táncgyűttes, Csemetek Óvodás Néptánc Csoport, Csepeli Öregtáncosok Együttese (CSÖTE), Stemmer Ferenc Fotóklub, Csepeli Képzőművész Kör, Klasszikus Balett Iskola, Komplex Tánciskola, Alakformáló Torna Klub, Zumbafitness, Hastáncklub, Hatha Yoga, Nyugdíjas Nosztalgia Klub, Nyugdíjas Szenior Táncklub

Szolgáltatás

JOGPONT + INGYENES JOGI TANÁCSADÁS – dr. Osztrovsky Zoltán – csütörtök: 16–18
Pszichológiai, életvezetési tanácsadás hétfőtől szombatig, előre egyeztetett időpontban! (Kovács Ildikó pszichológus)
Csepeli FOGYASZTÓVÉDELMI Egyesület – kedd, csütörtök: 16–18.
ORSZÁGOS ÉS BUDAPESTI SZÍNHÁZAK, koncertek, fesztiválok jegyirodája: hétfő-csütörtök: 14–18, Béres Ria: 276-9523; 06-20/476-3189
A MUNKÁSOTTHON bérlet- és jegypénztára hétfő-péntek: 16–18, és az előadások előtt egy órával.



CSEPELI GALÉRIA

Csete Balázs u. 15., tel.: 278-0711
Turcsán Miklós festőművész kiállítása

HELYSZÍNELÉS A TÁBORBAN

Közbiztonsági napot tartottak a napközis táborban vakációzó gyerekeknek a XXI. Kerület és Környéke Mentőalapítvány, az Országos Mentőszolgálat, a kerület rendőrei és a katasztrófavédelem tűzoltói.

A mentőtisztek az elsősegélynyújtást és az újraélesztést ismertették, a tűzoltás izgalmas eseteiről a tűzoltók számoltak be. A rendőrség munkatársai pedig a bűnügyi helyszínelés érdekes elemeit mutatták be.

MEGFEJTÉS, 1. RÉSZ SVÉD AUTÓJEL	GYAKRAN ZSIBOROG, GÉMBERE- DIK (A LÁB)	EGY CETFAJ VÁLADEKA, ILLATSZER ALAPANYAG	A HOSZ- SZÚSÁG JELE	FÉLHALKI!	EREDETI ANGOL DZSESSZI!	SRÍ LANKA NOB-JELE	... MÁTÉ; ALIAS LU- KÁCS TÁ- BORNOK	A TÚL- OLDALRA	PÁRIZSI LEVÉL! (lettre)	LITER, RÖVIDEN	MOTTÓ	RÉGI HOSSZ- MÉRTÉK (kb. 1,8 m)	BAROMFI HÍMJE	AZ Ó TU- LAJDONA	KERTI ...; FÉLCSE- JE, GYÖGY- NÖVÉNY	HOLLAND AUTÓJEL	AZ ITTRIUM VEGYJELE	BEC. ÁGNES	BLINDRE MEGTEKI- TÉS NÉLKÜL (VÁSÁROL)
SEGÉD- MUNKÁS, RÖVIDEN			KELETI KÜZ- DŐSPORT ENYHE IN- TÉS SZAVA							IDEJÉT- MÚLT LESZ IDŐMÉRŐ RÉSZE							KEZDŐDŐ GÁTÁSI! ROMÁN KÖRTÁNC		
ARAB NE- VEK BEN A JELENTÉSE: FIA (ibn)				OR. TEHER- AUTÓ TIP. DRÁMAI SZENDE				HELYRAG, -TÓL PÁRJA ADÓDÓ LE- HETŐSÉG				KETTŐ PL. A DÉL- ELŐTT V. ESTE IS EZ				..., REMÉNY, SZERETET SZÁLAK CSOMÓJA			
RÉZ ÉS ŐN ÖTVÖZETE						HURRIKÁN V. (2005) SZÍNEZŐ- VEL LEKEN								ANYÓKA PÁRJA! EGY VÉGÉN LEZÁRT ÚT					
FALU BÁBOLNA MELLETT				PLAKÁT A SZELEN VEGYJELE											BÚZÁT LEVÁG KÉSPENGE RÉSZE				
OSZTRÁK AUTÓJEL		FRANCIA FOLYÓ CSERKÉSZ- CSAPAT					NYÚJTÓÁT- FORDULÁS KÉPZŐ, -TAT PÁRJA						VÁZLAT- RAJZ MELY SZE- MÉLYT?					50. RÓMAI SZÁMMAL ID. ELŐ- TAG: ÉLET-	
DŐZSÖL- NI KEZDI!			WINDOWS KIADÁS V. HALOGÉN ELEM					NÉVELŐ A TETŐ RÉSZE, CSURGÓ		HANGSOR AM. FILM- RENDEZŐ (OLIVER)								A BÁRIUM VEGYJELE TRÉNIN- GEZIK	
SERTÉS HÚSOS GERINC- CSONTJA				SZÉKRE LEÜL KÉPKERET											A TEA AL- KALOIDJA ... CONNERY (SZÍNÉSZ)				
BEC. ZSÓFIA				SZÓNOK, RÉGIESEN ÓGÖRÖG TÖRZS					PAPA RIT- KA BEC. DOMINIKA NOB-JELE						HAJÍT SYLVESTER STALLONE BECENEVE				
A JÓD VEGY- JELE		ISKOLAI TANULÓ KÖZÉPEN LEJT!				VÖRÖS- BORSZÓLÓ A SZEBBIK NEM TAGJA							CSELEK- SZIK KESZTHELY HATÁRAI!					AZ AMPER JELE VÉR- VEZETÉK	
KICSINYÍ- TÓ KÉPZŐ, -KA PÁRJA			BALJÓS ELŐJEL KÖZÉP- KÖR!				HANGOS- SÁG MÉR- TÉKEGYS. A KÉN VJ.					KILO- KALÓRIA, RÖV. GRAMM, R.					DÁTUM- RAG, -ÁN PÁRJA DEHOGY!		
	MEG- FEJTÉS, 2. RÉSZ																		

A helyes megfejtést beküldő felnőttek és gyerekek egy-egy ajándécsomagot nyerhetnek. **A beküldési határidő: 2016. szeptember 12.**

GYEREKSAROK

Rejtvényünkben egy vers utolsó két sorát fejthetitek meg
Ki a költő és mi a mű címe?

Vízszintes: 1. Az idézet eleje (zárt betűk: T; É; Ó) 9. Lentebbre 10. Eső, vagy erős napsütés ellen védenek 11. Római M 13. A dzsungel könyve medvéje 14. Tankönyv 15. Esetleg (ékezethibával) 16. Nem a férfiakat 18. Üres fák! 19. Magyar ... (napilap) 21. Egy méhcsalád vagy egy csapatnyi katona 22. Ubul fél! 23. Szelíd erdei vad, becézve 25. Női név (márc. 22.) 27. Szántóeszközzel 29. Rácsodálkozást kifejező szó 31. Az egyik brit sziget lakói

Függőleges: 1. E nap 2. Férfinév (júl. 17) 3. Gyorsan ide-oda mozgat 4. Sör 5. Cirkónium 6. Bánat keverve! 7. Fagyit eszik 8. Vigyázz, ... ! (favágó kiáltja) 12. Az ez előtti 14. Az idézet vége (A; I; Ö; S) 15. Keverve terítik! 16. Néma nem! 17. Fogószerve 20. Kutyáim 21. Vissza kever! 24. Köré keverve! 26. Kanálban van! 28. Középen leköti! 30. Irat fele!

Előző rejtvényünk megfejtése: **Faludi Ferenc: Szent István királyhoz**

Sorsoltunk! Az augusztus 18-ai skandináv rejtvény nyertese: Fábianffy Jenő 1212 Budapest, Petőfi u. A gyerekrejtvény nyertese: Mars Anna Luca 1211 Budapest, Petz Ferenc u. Nyereményük egy-egy ajándécsomag, mely szerkesztőségünkben vehető át hétfőtől csütörtökig 8 és 16 óra között. (Csete Balázs u. 15.) **Gratulálunk!**

1	2	3		4	5	6	7	8		
9				10						
	11		12			13				
14					15					
		16		17				18		
19	20						21			
22			23			24				
25		26		27				28		
29			30		31					

A XXI. KERÜLETI ÖNKORMÁNYZAT LAPJA

Ingyenes, megjelenik két hetente 32000 példányban
Felelős kiadó: Csepeli Városképző Kft., info@csepelivaroskep.hu
Szerkesztőség és hirdetésfelvétel: 1215 Budapest, Csete Balázs utca 15.
(Csepel Galéria), 1751 Pf. 28., tel.: 278-0711, info@csepelihirmondó
A másodközlés jogát a szerkesztőség fenntartja.
Lapigazgató: Szentesi Zöldi László

A lap elkészítésében közreműködtek: Mäger Judit (olvasószerkesztés, tördelés), Antal Zsuzsa, Csarnai Attila, Csordás Andrea, Kis György, Kitzinger Adrienn, Kónya Gábor, Lass Gábor, Mezey László, Miss Nándor, Zubor Mónika
Nyomtatja: Magyar Közlöny Lap- és Könyvkiadó, Lajosmizse
Felelős vezető: Köves Béla ügyvezető igazgató
Terjesztés: Magyar Posta Zrt. Reklamáció: 278-0711
ISSN 2062-3585
Következő számunk 2016. szeptember 15-én, csütörtökön jelenik meg.

www.berbenbutor.hu

Új termék

Midlum sarok

Waves sarokülőgarnitúra

Az akció a készlet erejéig érvényes!

Polly sarok

Carla franciaágy

ORTOPÉD GYÓGY - Vákuummatracok

Kira kanapé

Flóra heverő 49.900 Ft

Basel szekrény

Lux Gardrób

Balu 2-es sarok

BERBEN *Butor*

Tel.: 20-427-37-85
Nyitva tartás: H-P: 9:00-17:00;
Szo.: 9:00-14:00
1215 Budapest, II. Rákóczi F. út 277/a

CSEPELI MOZI

NYITÁS: AUG. 24.

Részletes műsor, jegyfoglalás
és jegyvásárlás weboldalunkon

3 TEREM

KLIMATIZÁT NÉZŐTÉR

HD4K FELBONTÁS

DOLBY DIGITAL

XPAND^{ED}

CHRISTIE

QR kód

www.csepelimozi.hu

[www.fb.com/csepelimozi](https://www.facebook.com/csepelimozi)

KULTIV CSEPEL

Ismerünk olyat, akinek **hallásproblémája** van, de homokba dugja a fejét?

Segítsünk neki!



Működő térbeli hallással biztonságosabb lehet az utcai közlekedés.

Kutatási adatok szerint a magyar lakosság 10 százalékának van valamilyen mértékű halláscsökkenése, és ez a szám folyamatosan növekszik.

A fokozatosan romló hallás az érintetteknek sokszor alig tűnik fel, sőt idővel megszokottá is válhat ez az állapot. Aki rosszul hall, hajlamos lehet akár a környezetét is hibáztatni: sutyorognak, nem beszélnek érthetően, hadarnak. Az ebből eredő konfliktusok, sértettség, a meg nem értettség akár a hozzátartozóktól való elfordulásig fajulhat.

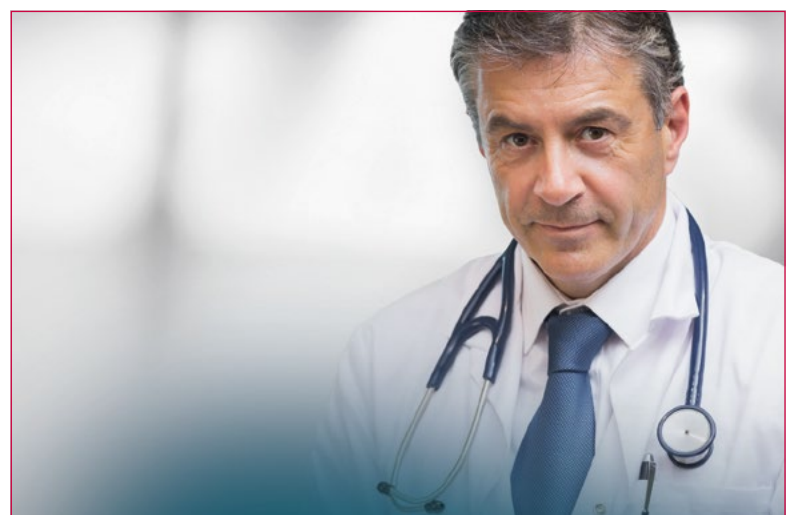
Felgyorsult világunkban a megnövekedett járműforgalom következtében az autózvezetés és a gyalogosként való közlekedés egyaránt **maximális odafigyelést igényel**. Hogy megelőzzük a baleseteket az utakon, pontosan kell hallanunk, milyen irányból jönnek az autók, a buszok, a kerékpárosok vagy éppen a gyalogosok. Ahhoz, hogy a hang irányát meg tudjunk állapítani, **működni kell az úgynevezett térbeli hallásunknak**. Ennek alapvető feltétele pedig az, hogy mindkét fülünkkel tökéletesen jól halljunk. Ebből következik, hogy szá-

mos kisebb-nagyobb balesetet el lehetne kerülni, ha a hallásproblémákat időben kezeljük.

Fontos, hogy a közvetlen környezetből érkező visszajelzések hatékonyan ráirányíthatják az érintett figyelmét a problémára, és így idővel talán elfogadja, hogy segítségre van szüksége. Ha már eddig eljutottunk, **ne engedjük el szeretettünk, ismerősünk kezét: kísérjük el a hallásvizsgálatra, várjuk meg vele az eredményt és segítsük őt a hallásjavító eszköz kiválasztásában is.**

A hallókészülékkel is meg kell tanulni hallani, és ezt csak türelemmel, gyakorlással érhetjük el. Sokszor a hozzátartozók szerepe legalább olyan fontos, mint a jól beállított hallókészülék rendszeres viselése, főleg ha idősebb családtagról van szó; biztosan mindenkinek a családjában van valaki, akinek szüksége van figyelemre, biztatásra, hogy megtegye az első lépést. **A hallásvizsgálatra nem kell várni; mindenki egyéni időpontot kap az Amplifonnál.**

Érdeemes tehát most bejelentkezni a 06 1 265 51 05-ös telefonszámon.



Vegye komolyan!

A jó hallás fontos.

A problémák megelőzésének érdekében ingyenes audiológiai szűrővizsgálatot szervezünk az Amplifon Hallásközpontokban csepeli és környékbeli lakosok számára 2016. szeptember 1-től 23-ig.

Ne halogassa, foglaljon időpontot most!

MEGNYITOTTUNK!

Amplifon Hallásközpont

XXI., II. Rákóczi Ferenc u. 142. (Korzó Üzletház)
Bejelentkezés: 06 1 265 51 05

amplifon.hu

amplifon

BVHSzC

Szamos Mátyás Szakközépiskolája és
Szakiskolája

Ingyenes

OKJ-s felnőttoktatást indít az alábbi
szakmákon:

- Cukrász
- Szakács
- Pincér

Képzési időtartam 1 év, esti diákigazolvány, délutáni oktatás, vizsgadíj nincs!

Érdeklődni személyesen:

Szamos Mátyás Szakközépiskola és Szakiskola

1212 Budapest, Mansfeld Péter utca 27.

Hétköznap: 8:00 – 18:00

Telefonon: 06- 70-400-6067

APRÓHIRDETÉSEK

INGATLAN

HALÁSZTELKEN önálló helyrajzi számmal rendelkező, bekerítetlen építési telek eladó. Építés esetén 4 év illetékmentesség. Nagyon csendes helyen, távol a város zajától. Szabályos 36mx25m-es /900nm/ egyszintes telek. Közművek az utcában. 4.999.000 Ft. T.: 06-20-945-1214

CSEPEL központi részén két utcára nyíló 1250 nm-es terület, mely sorház + üzlet építésére alkalmas eladó. T.: 06-20-515-8333

LAKÁS

ELADÓ-KIADÓ azonnali költözéssel, pesterzsébeti gázcirkós újjépítésű kocsibeállós kis lakás. T.: 06-30-516-2763, 786-0421

CSERE

IX. KERÜLET Vágóhid u.-ban önkormányzati, 28 nm-es lakóterű + sufni, egyedi fűtésű, földszintes lakást cserélnék Csepelre. Érdeklődni: 06-30-467-8432

KIADÓ

KIADÓ 60 nm-es aknás garázs Csepel Hollandi úton, raktárnak vagy csendes tevékenységnek. T.: 06-70-601-2496

ÁLLÁS

CSEPELI óvoda dajka munkakör betöltésére állást hirdet! További információt Leimszinder Krisztina nyújt a 06-1-211-3341-es telefonszámon, illetve az ovodavezetes@csepelgszi.hu e-mail címen.

ADÁS-VÉTEL

CSEPELEN és Környékén! Korrekt áron autót vendégek készpénzért. T.: 06-30-951-5322

19-20. SZÁZADI magyar és régi külföldi festmények, műtárgyak vétele készpénzért. Díjmentes értébecslés. T.: 06-30-949-29-00 Email: nemes.gyula@nemesgaleria.hu

ELADÓ 3-5 cm-es keményfa, színezetlen padló, kiváló minőségű, bármikor megtekinthető. T.: 06-70-601-2496

TÁNC

HATHA YOGA, Moderntánc, Klasszikus balett, csoportos és egyéni gerinctornák, mozgás/tánc-terápia relaxációval szisztémás betegségekhez is, magánórák, nyújtások, Fitt-dance, Pilates, Salsa! Vitart Stúdió Csepel: 1212 Bp., Komáromi u. 55., T.: 06-70-318-3077

OKTATÁS

ÁLTALÁNOS iskolások napi, szakszerű (nem napköziszerű) felkészítése. T.: 06-31-328-8919 vagy 06-30-620-3078 ár megegyezés szerint.

NÉMETOKTATÁS minden szinten, társalgás, nyelvvizsga, középiskolai nyelvtanárnál, jutányos ár, családi légkör, beszédcentrikus oktatás. T.: 06-30-652-3937, 284-9482. varga.zsuzsa.VERES@gmail.com

TÁRSKERESŐ

MAGÁNYOS özvegy fiatalos idős hölgy párját keresi hasonló Úr személyében tartós kapcsolat reményében. Szeretettel élni! T.: 06-20-498-2424

SZOLGÁLTATÁS

DUGULÁSELHÁRÍTÁS falbontás nélkül. Ázások csőtörések megszüntetése. Központi fűtőszelvények, mosdók wc-ék, tartályok cseréje. Mindenféle vízvezeték szerelés. Munkáinkra garanciát vállalunk. Hívjon bizalommal. Tel: 061-402-4330, T.: 06-20-491-5089

ABLAKJAVÍTÁS! www.ajtoablakdoktor.hu 21 éve vállalom kedvező árakon ablakok, ajtók javítását, illesztését, záruk cseréjét, festését, hőszigetelő üvegezését, szigetelését garanciával. Felmérés díjtalan! Horváth Ákos 06-70-550-0269

REDŐNYSZERELÉS javítás, gurtnicsere! Reluxa, szalagfüggöny, harmonikaajtó, szűnyogháló, külső-belső műanyag parkányok szerelése. Hétfőig! Nagy Sándor 06-20-321-0601

SZIGET zár szerviz! Minden típusú zár javítása, cseréje olcsón, szakszerűen, garanciával! 06-70-701-7843, Javítás vagy csere esetén a kiszállás ingyenes! www.szigetarszerviz.hu

VILLANYSZERELÉSI munkák A-Z-ig vállalom. Regisztrált villanyszerelő. T.: 06-30-921-1417

MOSÓGÉP gyors szerviz minden típus, hétfőig is. javítás esetén, ingyenes csepeli kiszállással. T.: 276-5118, 06-20-230-1443

ÉPÜLETKLÍMA telepítés, karbantartás, javítás, autóklima karbantartás hához megy. T.: 06-20-440-0633; www.sturmklima.hu

SZOBAFESTŐT kőművesburkoló, gipszkarton és villanyszerelő szakmunkást felvesszünk. T.: 06-20-998-2369, 06-20-998-2369

FESTÉS-mázolás tapétázás kisebb munkák, kőműves javítások. Kovács Gergely. T.: 06-30-568-6255

A hirdetések tartalmáért
felelősséget nem vállalunk!

Hirdetésfelvétel
a szerkesztőségben:
hétfő, kedd, szerda 8-16 óráig.
1215 Bp., Csete Balázs u. 15.,
info@csepelihirmondo.hu

ZÖLOBÉKA ÚSZÓ CLUB
Ne sodródj az árral, ússz a ZÖLDBÉKÁVAL!

Úszásoktatás
Gyerekeknek és felnőtteknek!
Tel.: 06/ 20 491 71 73
uszasoktataszoldbekauc.hu www.zoldbekauc.hu

ÉPÜLETKLÍMA
BEMUTATÓTERMÜNK: 1213 BP. SZENT ISTVÁN ÚT 246.
Nyitva tartás: H-P: 10:00-16:00
Telefon: +36 70-310-8574

Akción: Argo 2,6kW-os Inverteres klímaberendezés br. 240.000 Ft helyett, br. 170.000 Ft, A++ energiaosztály
KLÍMASZERELÉS: 40.000 Ft-tól
KLÍMAKARBANTARTÁS: 15.000 Ft helyett 10.000 Ft

REÁKLÍMA

AUTÓKLÍMA
TÖLTÉS: 8990 Ft - JAVÍTÁS - KARBANTARTÁS
Telefon: +36 70-310-8574, +36 20-335-9143
www.clima.hu
e-mail: clima@clima.hu

PTC POLYMER TECHNOLOGY COMPANY

GÉPKEZELŐ
munkatársat keres.

Feladatok:

- műanyag termékeket gyártó berendezések kezelése,
- legyártott termékek ellenőrzése és csomagolása,
- elvégzett feladatok dokumentálása,
- munkautasítások betartása szerinti munkavégzés.

Elvárások:

- minimum 8 általános iskolai végzettség,
- több műszakos munkarend vállalása,
- precíz, önálló munkavégzés,
- felelősségtudó, megbízható személyiség.

Amit kínálunk:

- azonnali munkakezdés,
- biztos, hosszú távú munkalehetőség,
- kulturált munkakörülmények, modern géppark,
- étkezési utalvány (Erzsébet kártya),
- havi jelenléti és teljesítmény bónusz.

Előny:

- termelésben szerzett tapasztalat.

Jelentkezés: telefonon Czinczás Olivérnél a +36 1 278 3033-as telefonszámon.



A Cascade Engineering Europe Kft. amerikai tulajdonban lévő, autóipari termelő vállalat, amely Magyarországon 1994 óta van jelen. Termékeinket olyan autókban használják fel, mint pl. BMW, Volvo, Ford. (www.cee.hu)
Növekvő gyártási kapacitásunk támogatása érdekében

AZONNALI BELÉPÉssel GÉPKEZELŐ

munkatársakat keresünk,
FOLYAMATOS, 12 ÓRÁS MŰSZAKOS munkarendbe.

Feladatok:

műanyagipari termékeket gyártó félautomata és automata gépek felügyelete, a meghibásodások elkerülése, a gyártott termékek vizuális ellenőrzése a megadott előírások, szabályok szerint.

Követelmények:

- alapküvvé végzettség,
- automata/félautomata gépek kezelésében szerzett tapasztalat előny,
- műszaki érdeklődés,
- megfelelő látás,

- monotonitás-tűrő képesség,
- minőségi munkára való igényesség.

Amiért mi kínálunk:

- alapbőven felüli juttatásokkal elérhető nettó bér 120-140.000 Ft,
- bejárás-támogatás: a bérlet 86%-a,
- választható cafetéria juttatások,
- 21 éve biztos, megszokott munkahely, hosszú távú munkalehetőség,
- folyamatos fejlődési lehetőség.

Munkavégzés helye:

Halásztelek (a munkába járás egyenlőleg).



Ne hagyja ki a lehetőséget, ha Ön megbízható, precíz a munkájában és vállalni tudja a FOLYAMATOS 12 ÓRÁS MUNKARENDET.

Várjuk a fényképes önéletrajzát az allas@cee.hu e-mail címre.



A VITART Stúdió

Szeptembertől induló új, és folytatódó csoportos tréningjeire sok szeretettel várja a becsatlakozókat!

KEZDÉS A SZEPTEMBER 5-EI HÉTEN!

ÚJ! KLASSZIKUS BALETT FELNŐTTEKNEK: kedd, csütörtök 19 - 20

ÚJ! CSOPORTOS GERINCTORNA: kedd, csütörtök 10 - 11, szerda 18 - 19

HATHA YOGA: kedd, csütörtök 9 - 10, szerda 19 - 20

MODERNTÁNC FELNŐTTEKNEK: kedd, csütörtök 18 - 19

MINDENKIT SOK SZERETETTEL VÁR A CSEPELI VITART STÚDIÓ!

1212 Budapest Komáromi u. 55. Laskai Linda 06/70-318-3077

linda@laskaitreningek.hu

<http://www.laskaitreningek.hu/>

<https://www.facebook.com/vitartstudio/>

A facebook oldalon, az órarendben az összes tréning megtalálható, mindegyikre sok szeretettel várja a Stúdió!

CSEPELI VEZETÉSI PONT KIÁLLÍTÓHELY

SÉTA A MÚLTBA

SEPTEMBER 17., OKTÓBER 22., NOVEMBER 19., 10 ÓRÁTÓL

A PROGRAMRA ELŐZETES REGISZTRÁCIÓ SZÜKSÉGES

BEJELENTKEZÉS ÉS BŐVEBB FELVILÁGOSÍTÁS:

RADNÓTI MIKLÓS MŰVELŐDÉSI HÁZ • 1214 BUDAPEST, VÉNUSZ U. 2.

TEL.: 278-2757 • E-MAIL: RADNOTIMUVHAZ@CSEPELIVAROSKEP.HU • WWW.CSEPELIVAROSKEP.HU

CÍM: 1214 BUDAPEST, TEJÚT UTCA 12.

GARÁZSVÁSÁR CSEPELEN!

.....
RADNÓTI MIKLÓS MŰVELŐDÉSI HÁZ
SZEPTEMBER 3-ÁN, SZOMBATON
9 ÉS 13 ÓRA KÖZÖTT

HOZZA EL HASZNÁLT, DE JÓ ÁLLAPOTÚ TÁRGYAIT.
ITT ELADHATJA, VAGY ELCSERÉLHETI
A FELESLEGESSÉ VÁLT JÁTÉKOKAT, KÖNYVEKET,
PORCELÁNOKAT, RUHÁKAT,
KISEBB HASZNÁLATI TÁRGYAKAT.

AZ ASZTALFOGLALÁS REGISZTRÁCIÓHOZ KÖTÖTT.
ASZTALOK ELŐVÉTELBE KAPHATÓK



ASZTAL BÉRLÉS 1500 FT, KIEGÉSZÍTŐ ÁLLVÁNY VAGY NAGYOBB HELYIGÉNY: 500 FT

RADNÓTI MIKLÓS MŰVELŐDÉSI HÁZ
1214 BUDAPEST, VÉNUSZ U. 2. TEL.: 278-2757
WWW.CSEPELIVAROSKEP.HU/RADNOTI



Radnóti Miklós
Művelődési Ház

PROGRAMAJÁNLÓ

KIRÁLYERDEI MŰVELŐDÉSI HÁZ
1073 Budapest, Szent István út 236. Tel.: 278-2747 Fax: 407-6914 E-mail: kiralyerdeimuhaz@csepelvaroskep.hu

RADNÓTI MIKLÓS MŰVELŐDÉSI HÁZ
1041 Budapest, Városliget u. 2. Tel.: 278-2751 Fax: 277-5032 E-mail: radnotimuhaz@csepelvaroskep.hu

KIRÁLYERDEI MŰVELŐDÉSI HÁZ

Egyszerre egy időben:

szeptember 17. 9.00-13.00-ig!

BABABÖRZE ÉS TINIBÖRZE

November 12., december 3. 9.00-13.00

BABABÖRZE – Használt ruhák és egyéb gyermekholmik vására.

A bőrzékre asztalok már bérelhetőek
1000 Ft, 1500 Ft és 2500 Ft-os áron!

HANGFÜRDŐ – A PROGRAMRA ELŐZETES JELENTKEZÉS SZÜKSÉGES!

Tibeti hangtálak és a gongok rezgése átmossa sejtjeinket és segítene a teljes ellazulásban.

Időpont: szeptember 10. 10.00, díja: 1100 Ft/alkalom, vezeti: Eisenmann Tünde

ÚJ! ASZTROLÓGUS KÉPZÉS – JELENTKEZŐKET VÁRUNK! Értsd meg a sorsodat és légy a saját életed irányítója! Időpont: kedd 17.30-19.30 (szeptember 13-tól). Érdeklődni lehet Kölkedi Attila asztrológusnál a 06-30-579-1081-es telefonszámon, vagy a fenyenposta@gmail.com e-mail címen.

ÚJ! ZENÉS KREATIVITÁS - FEJLESZTŐ FOGLALKOZÁS – JELENTKEZŐKET VÁRUNK!

A foglalkozásokon népdalok és komolyzenei részletek adják az ösztönzést a rögtönzött mozgáshoz, meséléshez és rajzoláshoz. A tanfolyamot 6-10 éves gyerekek számára ajánljuk. Időpont: csütörtök 16.30-18.00 Az első foglalkozáson (szeptember 15.) való részvétel díjmentes! Részvételi díj: 1500 Ft/alkalom, 5000 Ft/4 alkalom. Érdeklődni és jelentkezni lehet Nagy Emesénél a 0630/4475572-es telefonszámon.

ÚJ! KETTLEBELL – JELENTKEZŐKET VÁRUNK! Ajánljuk: ülőmunkát végzőknek, derék-és hátfájósoknak. Fogyni, izmosodni vágyó hölgyeknek és uraknak. Időpont: kedd, csütörtök: 19.00-20.00 (szeptember 13-tól). Érdeklődni és jelentkezni lehet Papp Áronnál a +3630/209-3332-es telefonszámon, vagy kettlebellcsepel@gmail.com e-mail címen.

ÚJ! JOBB AGYFÉLTÉKÉS RAJZTANFOLYAM – JELENTKEZŐKET VÁRUNK!

A rajzprogram alatt használt rajzkészség fejlesztő módszerek, a tanulás más területén is pozitív változást eredményeznek, mely az iskolai teljesítmény javulását hozhatja. Kezdés: október 17. 17.00. Érdeklődni lehet Nógrádi Györgyi tanfolyamvezetőnél a 06 30/ 9443-460-as telefonszámon vagy a nogradigyorgyi@gmail.com e-mail címen

RADNÓTI MIKLÓS MŰVELŐDÉSI HÁZ

2016. szeptember 10-én 10 órától

ÉVADNYITÓ NYÍLT NAPOT

rendezünk a Radnóti Miklós Művelődési Házban. Ezen a szombat délelőtt az érdeklődők betekintést nyerhetnek az itt működő tanfolyamok munkájába, kérdezhetnek a tanfolyamvezetőktől, sőt ki is próbálhatják magukat fél óra erejéig a kiválasztott foglalkozásokon. A bemutató

ÚJ! HOBBY SZINTŰ VIRÁGKÖTŐ TANFOLYAM INDUL KEZDŐKNEK- JELENTKEZŐKET VÁRUNK! Aki szereti a virágokat és a növényeket és még egy kis kézügyességgel is megáldotta a sors, annak itt a helye! Várjuk szeretettel! Időpont: kedd 10.00-12.00 (október 11-től), péntek 18.00-20.00 (október 14-től). Jelentkezni lehet: Steer Éva virágkötőnél 06/30/465-2840

TANFOLYAMOK KEZDÉSI IDŐPONTJAI:

GYEREKEKNEK:

Színitanoda: szeptember 3. (szombat) 10.00

No Comment Hip-Hop: szeptember 5. (hétfő) 16.00

Német nemzetiségi tán: szept. 5. (hétfő) 17.00

Milieu Dance Jazz balett: szept 6. (kedd) 17.00

Jóga gyerekekkel: szeptember 6. (kedd) 17.00

Goju-Ryu karate: szeptember 6. (kedd) 17.00

Maminbaba: szeptember 7. (szerda) 10.00

Ovi-suli: szeptember 10. (szombat) 9.00

Kerekítő-mondókák móka: szept 13. (kedd) 9.30

Bábos mesekuckó: szept 15. (csütörtök) 10.15

Kreatív foglalkozás: szept 30. (péntek) 16.30

Mozgásfejlesztő foglalkozás: októbertől

FELNŐTTEKNEK:

Dinamikus gerinctréning: szept 1. (csütörtök) 8.30

Alakformáló torna: szept 1. (csütörtök) 19.00

Zsírégető torna: szeptember 2. (péntek) 18.30

Duci torna: szeptember 5. (hétfő) 18.00

Hong Lung Ch'uan Tao kung fu: szeptember 5. (hétfő) 18.00

Jóga a mindennapi életben: szeptember 6. (kedd) 18.30

Pilates: szeptember 9. (péntek) 18.00

Nyugdíjas hölgyek tornája: szeptember 12. (hétfő) 8.30

Latin Cardio: szeptember 12. (hétfő) 18.30

Társastánc: szeptember 12. (hétfő) 19.30

Hastánc: szeptember 16. (péntek) 16.30

NYUGDÍJAS KLUB:

időpont szeptember 3., 17. 15.00-18.00

belépő: 600 Ft/alkalom, 800 Ft/hó

CSEPELI HELYTÖRTÉNETI GYŰJTEMÉNY

CSEPEL ÉS A GYÁR TÖRTÉNETE – állandó kiállítás

Megtekinthető: szerda 8.00-14.30,

péntek 14.00-18.00, szombat 9.00-13.00.

A belépés díjmentes!

A tanfolyamokról és a programokról bővebben

érdeklődhet a 278-2747-es telefonszámon,

vagy a kiralyerdeimuhaz@csepelvaroskep.hu

e-mail címen.

A tanfolyamokról és a programokról bővebben

érdeklődhet a 278-2747-es telefonszámon,

vagy a kiralyerdeimuhaz@csepelvaroskep.hu

e-mail címen.

ideje alatt a Szabó Ervin Könyvtár fiókkönyvtára is nyitva tart, valamint a Játsszunk együtt! társasjáték klub is várja a játékos kedvéket.

A KÖNYVTÁR SZEPTEMBER 5-TŐL VÁRJA A LÁTOGATÓIT.MINDENKINEK!

További információért hívjon minket telefonon:

06-1/278-2757, vagy nézze meg honlapunkat:

www.csepelvaroskep.hu/radnoti

Kövessen minket Facebook oldalunkon:

www.facebook.com/radnotimuhaz

Csepeli Nyugdíjas Klub

1214 Budapest, Kossuth Lajos utca 115., Tel.: 278-0128

Szeptemberi programok

Szeptember 30.

Két éves a Csepeli Nyugdíjas Klub

Ünnepi műsor 10 órától 22 óráig

Mozi vetítések

Szeptember 7-e: Díszmagyar. Rendezte: Gertler Viktor, 1949

Szeptember 14-e: Első Fecskék. Rendezte: Bán Frigyes, 1952

Szeptember 2-a: Ifjú szívvel. Rendezte: Keleti Márton, 1953

Szeptember 28-a: Rokonok. Rendezte: Máriássy Félix, 1954

Filmvetítések szerdánként 15 órától kezdődnek

Úti beszámoló

Szeptember 8-a: Olaszország nagykörút I. rész

Előadó: Mikó Imre okl. építészmérnök, okl. közgazdász.

Szeptember 22-e: Zenobia birodalma (Szíria-Jordánia)

Előadó: Szabó László okl. gépészmérnök

Vetítéssel egybekötött előadás 15 órától 17 óráig tart.

Jogi tanácsadás

Minden hétfőn 15-18 óra között polgári és közigazgatási kérdésekben tanácsot ad Simonfalviné dr. Seres Éva ügyvéd

Őrizd az egészséged!

Egészségünk védelmében ismeretterjesztő előadások szeptemberben

minden páros hét hétfőjén 15 órától. Előadó: dr. Oláh Ilona belgyógyász.

Gyógy-masszás minden hétfőn 10-15 óráig: dr. Solymosi Mária

Gyógy lábmasszázs minden csütörtökön 10 órától 12 óráig.

A kezelést Dr. Zsigovitsné Emőke végzi.

Kímélő torna

Minden hétfőn és pénteken 8 - 10 óráig. Meridián torna hétfőnként 10-11 óráig.

Táncos szombatok

A zenét szolgáltatja: Somogyi Károly előadóművész.

A zenés táncesték 16 - 19 óráig tartanak.

Ének

A muzsika téged köszönt jó barát. Énekelni, együtt lenni jó, énekelj velünk

minden páros kedden 16 órától 17 óráig. Énektanár: Józsa Éva

Ángol

Kezdőknek és haladóknak. Minden kedden 14 órától 16 óráig. Oktató: Szabó Jenőné

Játékos délelőttök és délutánok

Minden kedden és csütörtökön 15-18 óráig vetélkedővel egybekötött társas játékok.

A sakkolni és kártyázni vágyókat szeretettel várjuk

nyitvatartási napokon 14 és 18 óra között.

Programokra a regisztrált jelentkezőket tudjuk fogadni. Regisztrálni a 278-0128-as telefonszámon vagy a nyugdijhaz@csepelvaroskep.hu címen lehet

Minden nyugdíjast szeretettel várunk. A programok ingyenesek.

Nyitva tartás: Hétfőtől péntekig: 10 és 18 óra között, szombatonként csak a meghirdetett rendezvények ideje alatt

HALÁSZLÉFŐZŐ VERSENY

A HUNGARIKUM FESZTIVÁLON



IDŐPONT:
2016. SZEPTEMBER 24.

HELYSZÍN:
NAGY IMRE ÁMK
JELENTKEZÉSI HATÁRIDŐ:
SZEPTEMBER 16.

NEVEZÉSI DÍJ:
3000 FORINT

TOVÁBBI INFORMÁCIÓ:

06-70-439-7763

INFO@CSEPELIVAROSKEP.HU

DIEGO
SZŐNYEG • PVC • PARKETTA • FÜGŐNY

WHITE DARK BEIGE CHOCOLATE

BOMBA ÁR!
80x150cm
14.990
-50%
7.490 Ft/db

BOMBA ÁR!
2.299
1.599 Ft/m²

LAMINÁLT PADLÓ
Standard Plus 7 mm

WOOD STEP

SZŐNYEG
Velour
120x170cm
26.990 13.490 Ft/db
160x230cm
49.990 24.990 Ft/db

Tulipó

Ajánlataink 2016. szeptember 1-30-ig, ezen belül a készlet erejéig érvényesek! Csak kiskereskedelmi mennyiséget szolgáltunk ki!

Csepel, II. Rákóczi Ferenc u. 277. • Tel: +36 (1) 278-01-09,
Mobil: +36 (30) 437-8820 • Nyitva: H-P: 9-19, Szo: 9-17, V: 9-14

mysz.: 01-0545406

Autós-Motoros Iskola

Papp

Bomba ár!

www.pappjogsi.hu

06 1/277-61-19 06 30/553-78-76